



## **СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-9**

### **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**



## Введение

**ВНИМАНИЕ!** Для безопасности при использовании Стойки медицинской аппаратуры СА-9 (далее: стойка), по назначению все пользователи должны внимательно изучить данное Руководство по эксплуатации (РЭ) до начала использования изделия. Руководство по эксплуатации написано для ознакомления потребителя с конструкцией медицинского изделия, его функциями, установкой, а так же описывает условия и правила эксплуатации. Руководство по эксплуатации предназначено для медицинского персонала, ответственного за использование стойки во время проведения процедуры, ремонта и обслуживания.

- Всегда действуйте согласно данному Руководству по эксплуатации.
- Руководство по эксплуатации следует хранить в непосредственной близости от изделия



## Контактная Информация

### Производитель:

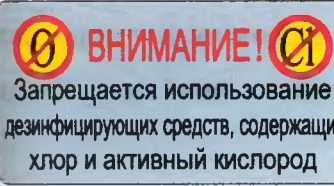
Иностранное производственно-торговое унитарное предприятие  
"Мединдустрия Сервис"  
223043, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,  
Производственная база ООО «Датума», кабинет №35  
Республика Беларусь  
Тел/факс.: +375 17 504-80-12, 504-80-25  
• med@medin.by

## 1. Меры безопасности.

|                                                                                |                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Для обеспечения безопасной работы обслуживающий персонал должен тщательно изучить устройство стойки, назначение составных частей и строго соблюдать меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве. |
|  | При обнаружении неисправности, не приступайте к работе до ее устранения, во избежание травмирования пациента или обслуживающего персонала.                                                                 |
|  | Запрещается нагружать стойку грузом, превышающим указанный в пункте 10.                                                                                                                                    |
|  | Запрещается ставить на тормоз и оставлять без присмотра стойку на наклонных поверхностях пола.                                                                                                             |
|  | Во время передвижения стойки следует избегать препятствий и столкновений.                                                                                                                                  |
|  | Не перемещать стойку по электрическим кабелям.                                                                                                                                                             |

## 2. Символы

Особенно важная информация в настоящей инструкции обозначена следующими символами:

| Пиктограмма                                                                                                                                                                               | Значение                                                              |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                          | Изготовитель                                                          |
|                                                                                                         | Дата изготовления                                                     |
|                                                                                                          | Обратитесь к Руководству по эксплуатации                              |
|                                                                                                          | Серийный номер                                                        |
|                                                                                                          | Ограничение температуры                                               |
|                                                                                                         | Предупреждение                                                        |
| <br>ВНИМАНИЕ!<br>Запрещается использование дезинфицирующих средств, содержащих хлор и активный кислород | Запрещается использовать средства содержащие хлор и активный кислород |

|                                                                                   |                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|   | Беречь от влаги                       |
|  | Предел по количеству ярусов в штабеле |
|  | Хрупкое. Осторожно                    |
|  | Верх                                  |

### 3. Маркировочная табличка.

На стойке предусмотрена маркировочная табличка следующего вида:



Иностранное унитарное  
предприятие  
"Мединдустрия Сервис"

**СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ  
ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-**



20  г.

SN

**Сделано в Республике Беларусь**

Табличка включает информацию об изготовителе, наименование изделия, дату изготовления, серийный номер и другое

### 4. Использование изделия по назначению.

Стойка предназначена для размещения на ней медицинского диагностического оборудования, приборов, инструментов, расходных медицинских материалов и медикаментов .

Стойка не предназначена для любого иного использования. Производитель не несет ответственности за неисправность или ущерб имуществу и здоровью, которые являются результатом ненадлежащего использования или применения изделия не по назначению.

**Показания:**

Необходимость размещения медикаментов, лекарственных препаратов, инструмента, перевязочных материалов, медицинского оборудования и другой аппаратуры в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

**Противопоказания:**

Противопоказания отсутствуют.

**Способ применения:**

В соответствии с руководством по эксплуатации в условиях медицинских пунктов, больничных отделений, поликлиниках.

**Условия применения:**

Данное медицинское изделие может быть использовано только медицинским персоналом в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

## **5. Общее описание.**

Стойка соответствует требованиям ГОСТ 20790.

Детали стойки выполнены из углеродистой стали и окрашены эпокси-полиэфирными порошковыми красками, что позволяет производить многократную обработку и дезинфекцию столика растворами, согласно требований раздела 11, без ущерба качеству изделий.

## 6. Состав изделия и устройство.

Внешний вид стойки представлен на рисунке 1.

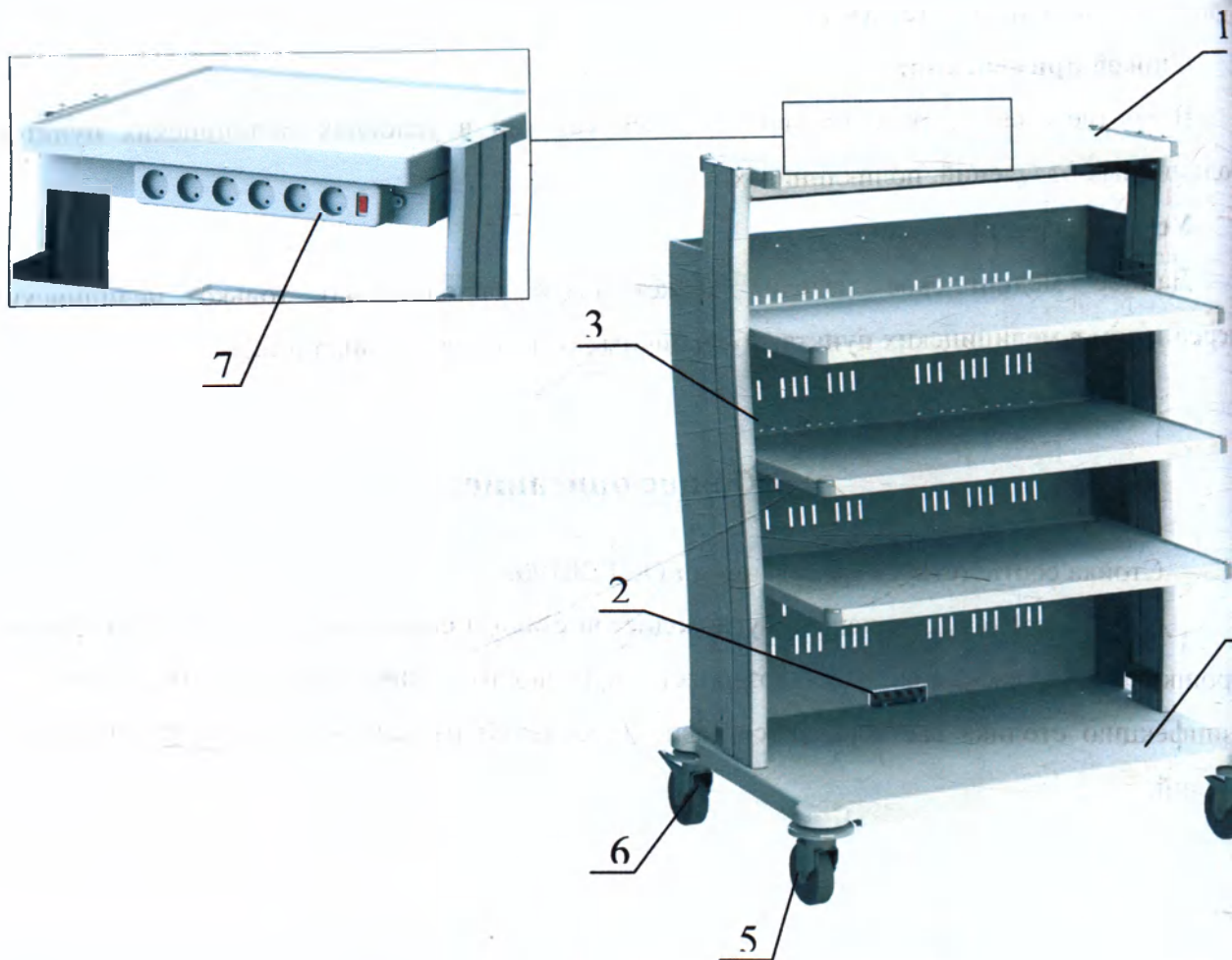


Рисунок 1 – Стойка медицинская для аппаратуры СА-9

1 – полка; 2 – клеммы выравнивания потенциалов; 3 – стойка; 4 – основание;  
5 – колесо без тормоза  $\varnothing$  125 мм; 6 – колесо с тормозом  $\varnothing$  125 мм; 7- сетевой фильтр.

7. Комплект поставки.

Комплект поставки стойки должен соответствовать указанному в таблице 1.

Таблица 1

| Основной состав             | Количество |
|-----------------------------|------------|
| Стойка                      | 1          |
| Сетевой фильтр              | 1          |
| Кабель заземления           | 1          |
| Руководство по эксплуатации | 1          |
| Принадлежности              |            |
| Держатель эндоскопа         | 1          |
| Держатель монитора          | 1          |
| Стойка инфузионная          | 1          |
| Ящик выдвижной              | 1          |

8. Условия хранения, эксплуатации и транспортирования.

Столик должен храниться в закрытом помещении.



Температура хранения от -50°С до +40°С, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.



Температура эксплуатации от +10°С до +40°С, относительная влажность воздуха от 30 до 75%.

Столик следует транспортировать в крытых транспортных средствах всех видов в соответствии с правилами перевозок, действующими на транспорте данного вида.



Температура при транспортировании от -50°С до +50°С, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.

9. Технические характеристики.

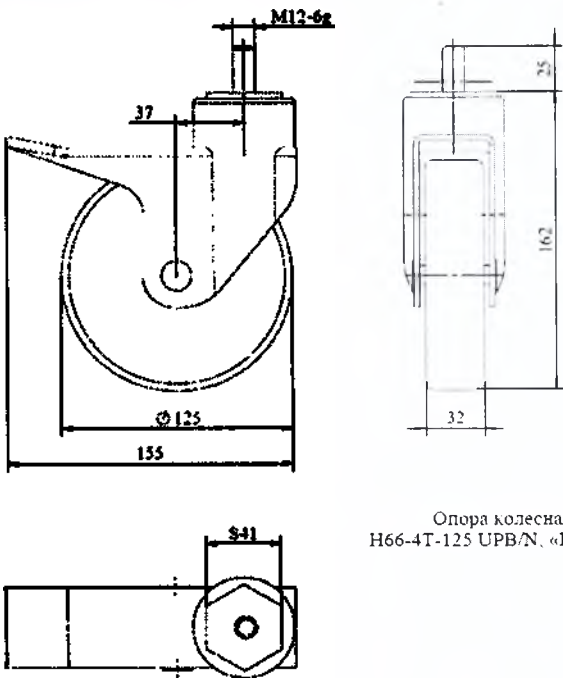
Габаритные размеры стойки:

|                                   |         |
|-----------------------------------|---------|
| – длина, мм                       | 1000±10 |
| – ширина, мм                      | 700±10  |
| – высота, мм                      | 1470±10 |
| Допустимая нагрузка на стойку, кг | 90      |
| в том числе:                      |         |
| – на одну полку, кг               | 16      |
| – верхнюю (узкую) полку, кг       | 10      |
| – на основание, кг                | 25      |
| – на выдвижной ящик, кг           | 7       |
| Масса, кг, не более               | 80      |

Стойка драгоценных металлов и их сплавов НЕ СОДЕРЖИТ.

Характеристики самоориентирующихся колес

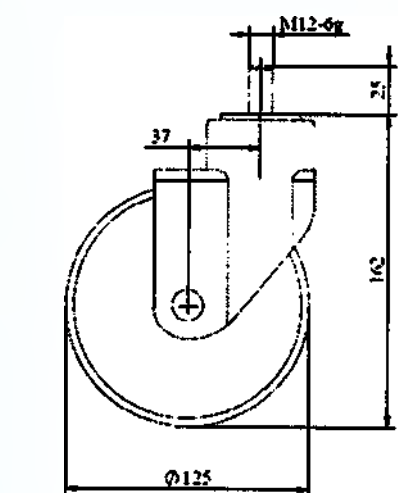
Для вариантов исполнения: СА-1, СА-2, СА-3, СА-4, СА-5, СА-8, СА-9.



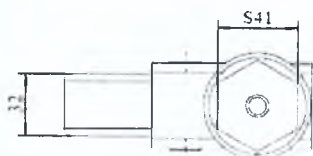
Опора колесная  
Н66-4Т-125 UPB/Н, «НАИОН»

|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 125 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 162 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Имеется тормозной механизм



Опора колесная  
Н66-4Т-125 УРВ. «НАИОН»



|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 100 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 137 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Колеса с поворотным кронштейном, с шиной на ободу и с подшипником качения должны вращаться свободно, без заедания, вращаться на горизонтальной оси от усилия не более 0,35 Н.

#### Технические характеристики сетевого фильтра

|                                                          |                        |
|----------------------------------------------------------|------------------------|
| Номинальное напряжение                                   | 220/230 В (±10%)       |
| Номинальная частота                                      | 50/60 Гц (±1 Гц)       |
| Номинальная суммарная мощность/ток нагрузки              | 2,2 кВт/10 А           |
| Максимальный импульсный ток, выдерживаемый ограничителем | 10000 А                |
| Максимальная рассеиваемая энергия                        | не менее 150 Дж        |
| Термозащита/отключение при перегреве                     | термопредохранитель    |
| Термозащита при перегрузке                               | термопрерыватель       |
| Термозащита от короткого замыкания                       | плавкий предохранитель |
| Габаритные размеры                                       | 375 x 58 x 46 мм (±5%) |
| Длина шнура                                              | 3 м (±5%)              |

## 10. Уход и обслуживание.

### 10.1 Чистка и Дезинфекция:

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При нарушении правил дезинфекции претензии к внешнему виду изделия производителем <b>НЕ ПРИНИМАЮТСЯ</b> .                                                                                                                                  |
|  | Применение механических методов очистки при дезинфекции не допускается!                                                                                                                                                                    |
|  | Применение дезинфицирующих средств содержащих хлор или веществ, способных выделять хлор в процессе применения <b>ЗАПРЕЩАЕТСЯ</b> .                                                                                                         |
|  | <b>Не допускается</b> применение чистящих веществ, содержащих спирт (таких как дезинфицирующие растворы для мытья рук), либо использование распылителей дезинфицирующих растворов. Применение спирта может повредить пластмассовые детали. |

Чистку изделия необходимо выполнять после каждой смены.

Дезинфекцию стойки следует производить протираaniem открытых поверхностей смоченной дезинфицирующим раствором отжатой салфеткой.

При проведении дезинфекции рекомендуется использовать водные растворы дезинфицирующих средств на альдегидной основе.

При проведении дезинфекции **НЕ ДОПУСКАЕТСЯ**:

- применять растворы, концентрация которых превышает величину, установленную в инструкции по применению;
- превышать рекомендуемое время экспозиции.

После обработки стойки дезинфицирующими растворами **обязательно** протереть поверхность изделия с использованием чистой воды, а затем удалить все остатки жидкости сухой салфеткой.

### 10.2 Техническое обслуживание

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При тщательном соблюдении требований настоящего Руководства по эксплуатации и при выполнении технического обслуживания в срок, предполагаемый допустимый срок службы изделия составляет не менее 5 лет. При нарушении условий эксплуатации или несоблюдении указанных выше мер, предполагаемый срок службы сокращается. |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                               |                                                                                                            |
|-------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Техническое обслуживание проводится с целью обеспечения продолжительной и безотказной эксплуатации стойки. |
|-------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Не реже одного раза в месяц выполните следующие операции:

проверьте комплектность изделия и при необходимости производите подтяжку крепежа ок, ручки, рейки, колес;

проверьте составные части изделия на отсутствие механических повреждений;

убедитесь, что все колеса легко вращаются и надежно фиксируются.

### 11. Сведения об утилизации.

|                                                                                |                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Столик не содержит компонентов, создающих вредные для окружающей среды факторы.                                      |
|  | Утилизацию компонентов столика производят только специализированные организации по переработке промышленных отходов. |

Список материалов поможет определить правильную процедуру переработки

#### 11.1 Упаковка.

Упаковка изделия изготовлена из материалов, которые не наносят вреда окружающей де. Упаковочные материалы экологически рассортируйте.

#### 11.2 Металл.

Металл составляет 98% от общего веса стола. Все металлические детали стойки еланы из углеродистой стали.

#### 11.3 Пластмассы

Определите тип материала для переработки пластмассовых частей. Ниже приведены овные обозначения, касающиеся переработки, нанесенные на пластмассовые детали. еделия, отмеченные нижеперечисленными символами, могут использоваться в качестве орсырья.



## 12. Гарантии Изготовителя.

12.1 Изготовитель гарантирует соответствие стойки требованиям технической документации при соблюдении потребителем условий транспортирования, хранения, и эксплуатации.

12.2 Гарантийный срок эксплуатации 24 месяца.

Гарантийный срок исчисляется со дня ввода изделия в эксплуатацию, но не позднее 8 месяцев со дня изготовления.

## 13. Рекламация

По всем вопросам связанным с работой изделия обращаться к уполномоченному представителю производителя в РФ:

Общество с ограниченной ответственностью

«ЕвроМед»

ООО "ЕвроМед"

Российская Федерация, 121357, г.Москва,

ул. Верейская, д.29, стр.133

Тел.: +7 (495)651-59-08, факс: +7 (495)651-59-08

evro-med@inbox.ru

## 14. Свидетельство об упаковывании.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-9 зав. № \_\_\_\_\_ упакована в  
остранном унитарном предприятии «Мединдустрия Сервис» согласно требованиям,  
дусмотренным в действующей технической документации.

\_\_\_\_\_  
должность

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

## 15. Свидетельство о приемке.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-9 зав. № \_\_\_\_\_ изготовлена и  
принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов,  
действующей технической документации и признан годным для эксплуатации.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-9 драгоценных металлов и их сплавов НЕ  
СОДЕРЖИТ

Контролер ОТК

МП

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

## Гарантийный талон

Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

(предприятие-изготовитель, его адрес, телефон, расчетный счет)

23043, Республика Беларусь, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,

Производственная база ООО «Датума», каб. №35 Тел./факс: (+37517) 504-80-15, 504-80-25

Гарантийный талон № \_\_\_\_\_

### Стойка медицинская для аппаратуры СА-9

(наименование, тип и марка изделия)

\_\_\_\_\_  
(год, месяц, число выпуска)

Гарантируется исправность изделия в течение 24 месяца  
(месяцев, дней, часов и т.д.).

\_\_\_\_\_  
(а также другие гарантийные обязательства)

Контролер ОТК

\_\_\_\_\_  
(подпись)

П.

\_\_\_\_\_  
(дата получения изделия на складе предприятия-изготовителя)

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

П.

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

П.

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

П.

\_\_\_\_\_  
(дата ввода изделия в эксплуатацию)

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

# АКТ-РЕКЛАМАЦИЯ

\*Место составления акта

(наименование субъекта хозяйствования, его почтовый адрес)

\*Дата «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

\*Составлен комиссией в составе:  
Представителя приобретателя

(должность, Ф.И.О.)

представителя изготовителя, продавца (поставщика)

(должность, Ф.И.О.)

\*на изделие \_\_\_\_\_  
(полное наименование, тип, марка)

\*Заводской номер изделия

Предприятие-изготовитель Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

\*Дата выпуска \_\_\_\_\_, дата

приобретения \_\_\_\_\_

Дата ввода в эксплуатацию

\*Дата выхода из строя

Изделие проработало со времени ввода в эксплуатацию

(месяцев, дней, часов, километров пробега и т.д.)

1. Вид и условия работы

\*2. Неисправность изделия

(указать конкретные дефекты и причины, вызвавшие поломку)

3. Виновная сторона

4. В изделии следует заменить, отремонтировать следующее:

5. Место ремонта изделия

6. Расходы по восстановлению изделия подлежат оплате

(указать кем: изготовителем, продавцом (поставщиком) или приобретателем)

7. Причина составления акта без участия представителя продавца (поставщика)

Подписи членов комиссии:

\*Представитель приобретателя

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

\*Представитель продавца (поставщика)

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

Заполнить и выслать по факсу (017) 504-80-15, 504-80-25 или на e-mail: [med@medin.by](mailto:med@medin.by)

Поля, отмеченные \*, являются обязательными для заполнения



**Копия верна**

Зам. директора по качеству

Е.И.Любецкая

«14» 08 2015 г.

8 шт.

Линия отреза



## **СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-8**

### **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**



## Введение

**ВНИМАНИЕ!** Для безопасности при использовании Стойки медицинской для аппаратуры СА-8 (далее: стойка), по назначению все пользователи должны внимательно изучить данное Руководство по эксплуатации (РЭ) до начала использования изделия. Руководство по эксплуатации написано для ознакомления потребителя с конструкцией медицинского изделия, его функциями, установкой, а так же описывает условия и правила эксплуатации. Руководство по эксплуатации предназначено для медицинского персонала, ответственного за использование стойки во время проведения процедур, ремонта и обслуживания.

- Всегда действуйте согласно данному Руководству по эксплуатации.
- Руководство по эксплуатации следует хранить в непосредственной близости от изделия



## Контактная Информация

### Производитель:

Иностранное производственно-торговое унитарное предприятие  
“Мединдустрия Сервис”

223043, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,  
Производственная база ООО «Датума», кабинет №35

Республика Беларусь

Тел/факс.: +375 17 504-80-12, 504-80-25

med@medin.by

## 1. Меры безопасности.

|                                                                                |                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Для обеспечения безопасной работы обслуживающий персонал должен тщательно изучить устройство стойки, назначение составных частей и строго соблюдать меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве. |
|  | При обнаружении неисправности, не приступайте к работе до ее устранения, во избежание травмирования пациента или обслуживающего персонала.                                                                 |
|  | Запрещается нагружать стойку грузом, превышающим указанный в пункте 10.                                                                                                                                    |
|  | Запрещается ставить на тормоз и оставлять без присмотра стойку на наклонных поверхностях пола.                                                                                                             |
|  | Во время передвижения стойки следует избегать препятствий и столкновений.                                                                                                                                  |
|  | Не перемещать стойку по электрическим кабелям.                                                                                                                                                             |

## 2. Символы

Особенно важная информация в настоящей инструкции обозначена следующими символами:

| Пиктограмма                                                                                                                                                                                                                                                                       | Значение                                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                  | Изготовитель                                                          |
|                                                                                                                                                                                                  | Дата изготовления                                                     |
|                                                                                                                                                                                                  | Обратитесь к Руководству по эксплуатации                              |
|                                                                                                                                                                                                  | Серийный номер                                                        |
|                                                                                                                                                                                                  | Ограничение температуры                                               |
|                                                                                                                                                                                                 | Предупреждение                                                        |
|  <b>ВНИМАНИЕ!</b> <br>Запрещается использование дезинфицирующих средств, содержащих хлор и активный кислород | Запрещается использовать средства содержащие хлор и активный кислород |

|                                                                                   |                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|   | Беречь от влаги                       |
|  | Предел по количеству ярусов в штабеле |
|  | Хрупкое. Осторожно                    |
|  | Верх                                  |

### 3. Маркировочная табличка.

На стойке предусмотрена маркировочная табличка следующего вида:

|                                                                                        |                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
|       | Иностранное унитарное<br>предприятие<br>"Мединдустрия Сервис" |
| <b>СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ<br/>ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-</b>                                       |                                                               |
|  20 | г. SN                                                         |
| <b>Сделано в Республике Беларусь</b>                                                   |                                                               |

Табличка включает информацию об изготовителе, наименование изделия, дату изготовления, серийный номер и другое

### 4. Использование изделия по назначению.

Стойка предназначена для размещения на ней медицинского диагностического оборудования, приборов, инструментов, расходных медицинских материалов и медикаментов .

Стойка не предназначена для любого иного использования. Производитель не несет ответственности за неисправность или ущерб имуществу и здоровью, которые являются результатом ненадлежащего использования или применения изделия не по назначению.

**Показания:**

Необходимость размещения медикаментов, лекарственных препаратов, инструмента, связочных материалов, медицинского оборудования и другой аппаратуры в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

**Противопоказания:**

Противопоказания отсутствуют.

**Способ применения:**

В соответствии с руководством по эксплуатации в условиях медицинских пунктов, больничных отделений, поликлиниках.

**Условия применения:**

Данное медицинское изделие может быть использовано только медицинским персоналом в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

## **5. Общее описание.**

Стойка соответствует требованиям ГОСТ 20790.

Детали стойки выполнены из углеродистой стали и окрашены эпокси-полиэфирными порошковыми красками, что позволяет производить многократную обработку и дезинфекцию столика растворами, согласно требований раздела 11, без ущерба качеству изделий.

## 6. Состав изделия и устройство.

Внешний вид стойки представлен на рисунке 1.

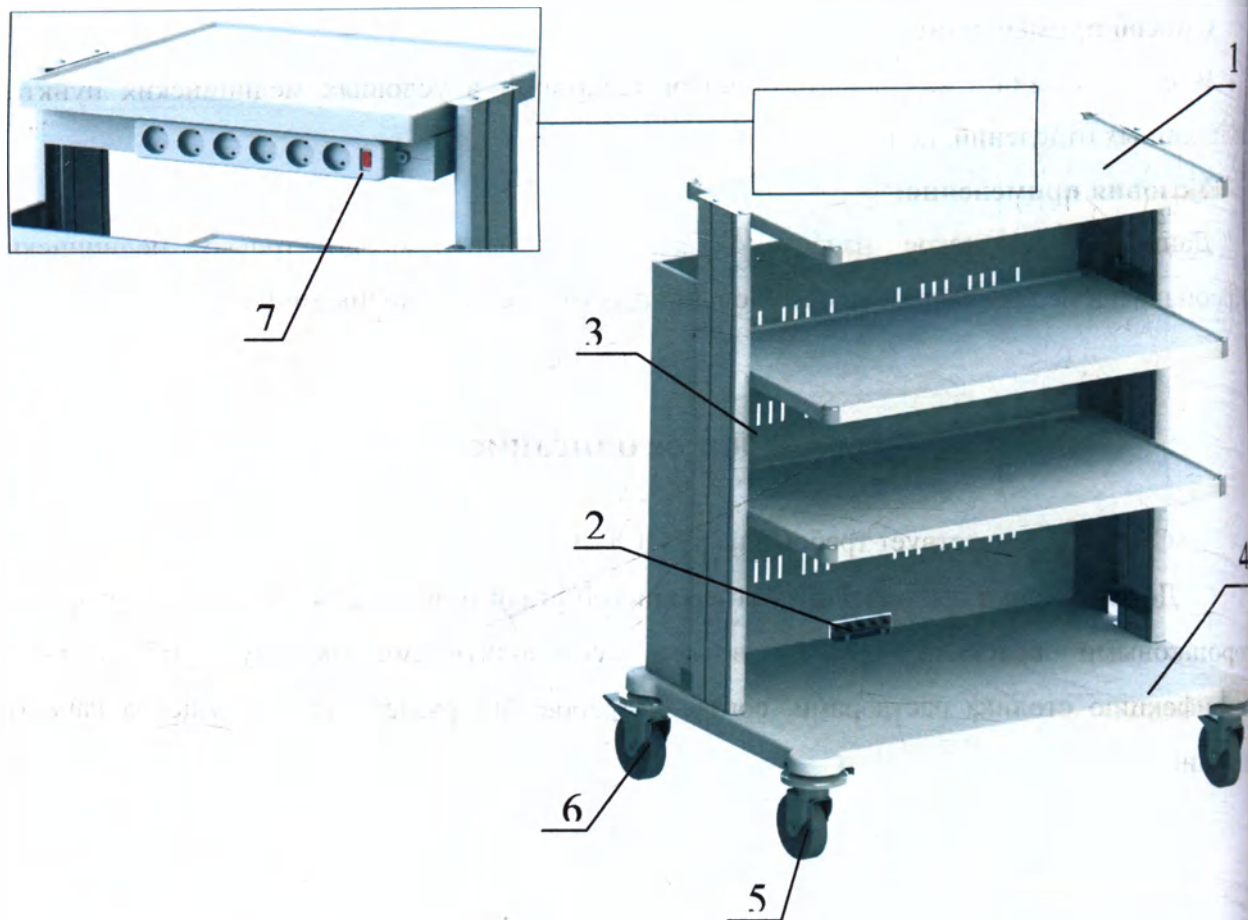


Рисунок 1 – Стойка медицинская для аппаратуры СА-8

1 – полка; 2 – клеммы выравнивания потенциалов; 3 – стойка; 4 – основание;  
5 – колесо без тормоза  $\varnothing$  125 мм; 6 – колесо с тормозом  $\varnothing$  125 мм; 7- сетевой фильтр.

7. Комплект поставки.

Комплект поставки стойки должен соответствовать указанному в таблице 1.

Таблица 1

| Основной состав             | Количество |
|-----------------------------|------------|
| Стойка                      | 1          |
| Сетевой фильтр              | 1          |
| Кабель заземления           | 1          |
| Руководство по эксплуатации | 1          |
| Принадлежности              |            |
| Держатель эндоскопа         | 1          |
| Держатель монитора          | 1          |
| Стойка инфузионная          | 1          |
| Ящик выдвижной              | 1          |

8. Условия хранения, эксплуатации и транспортирования.

Столик должен храниться в закрытом помещении.



Температура хранения от -50°C до +40°C, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.



Температура эксплуатации от +10°C до +40°C, относительная влажность воздуха от 30 до 75%.

Столик следует транспортировать в крытых транспортных средствах всех видов в соответствии с правилами перевозок, действующими на транспорте данного вида.



Температура при транспортировании от -50°C до +50°C, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.

9. Технические характеристики.

Габаритные размеры стойки:

|              |         |
|--------------|---------|
| – длина, мм  | 1000±10 |
| – ширина, мм | 700±10  |
| – высота, мм | 1200±10 |

Допустимая нагрузка на стойку, кг

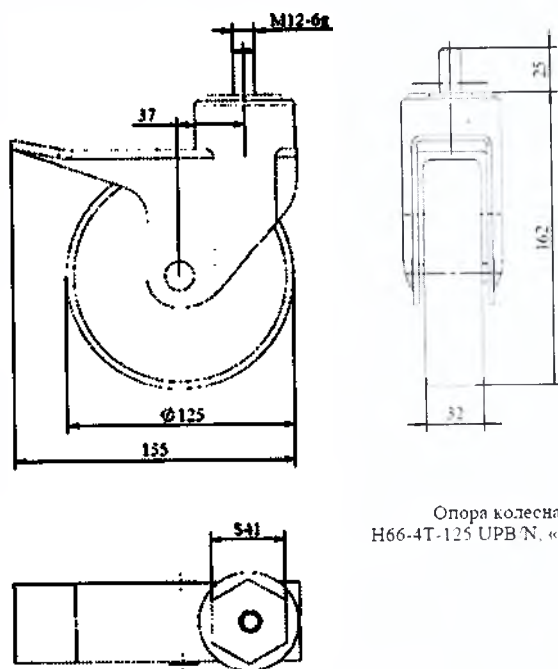
80

в том числе:

|                         |    |
|-------------------------|----|
| – на одну полку, кг     | 16 |
| – на основание, кг      | 25 |
| – на выдвижной ящик, кг | 7  |
| Масса, кг, не более     | 58 |

Стойка драгоценных металлов и их сплавов НЕ СОДЕРЖИТ.

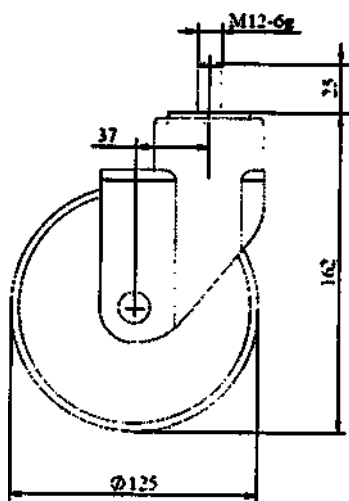
Характеристики самоориентирующихся колес



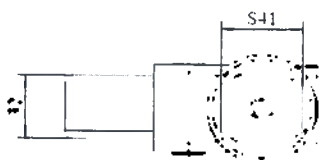
Опора колесная  
Н66-4Т-125 UPB N, «НАИОН»

|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 125 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 162 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Имеется тормозной механизм



Опора колесная  
H66-4T-125 UPB. «НАІОН»



|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 100 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 137 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Колеса с поворотным кронштейном, с шиной на ободе и с подшипником качения должны свободно, без заедания, вращаться на горизонтальной оси от усилия не более 0,35 Н.

## Технические характеристики сетевого фильтра

|                                                        |                        |
|--------------------------------------------------------|------------------------|
| Номинальное напряжение                                 | 220/230 В (±10%)       |
| Рабочая частота                                        | 50/60 Гц (±1 Гц)       |
| Номинальная суммарная мощность/ток нагрузки            | 2,2 кВт/10 А           |
| Предельный импульсный ток, выдерживаемый ограничителем | 10000 А                |
| Максимальная рассеиваемая энергия                      | не менее 150 Дж        |
| Тепловая защита/отключение при перегреве               | термопредохранитель    |
| Защита при перегрузке                                  | термопрерыватель       |
| Защита от короткого замыкания                          | плавкий предохранитель |
| Габаритные размеры                                     | 375 x 58 x 46 мм (±5%) |
| Длина шнура                                            | 3 м (±5%)              |

## 10. Уход и обслуживание.

### 10.1 Чистка и Дезинфекция:

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При нарушении правил дезинфекции претензии к внешнему виду изделия производителем <b>НЕ ПРИНИМАЮТСЯ</b> .                                                                                                                                  |
|  | Применение механических методов очистки при дезинфекции не допускается!                                                                                                                                                                    |
|  | Применение дезинфицирующих средств содержащих хлор или веществ, способных выделять хлор в процессе применения <b>ЗАПРЕЩАЕТСЯ</b> .                                                                                                         |
|  | <b>Не допускается</b> применение чистящих веществ, содержащих спирт (таких как дезинфицирующие растворы для мытья рук), либо использование распылителей дезинфицирующих растворов. Применение спирта может повредить пластмассовые детали. |

Чистку изделия необходимо выполнять после каждой смены.

Дезинфекцию стойки следует производить протираaniem открытых поверхностей смоченной дезинфицирующим раствором отжатой салфеткой.

При проведении дезинфекции рекомендуется использовать водные растворы дезинфицирующих средств на альдегидной основе.

При проведении дезинфекции **НЕ ДОПУСКАЕТСЯ**:

- применять растворы, концентрация которых превышает величину, установленную в инструкции по применению;
- превышать рекомендуемое время экспозиции.

После обработки стойки дезинфицирующими растворами **обязательно** протереть поверхность изделия с использованием чистой воды, а затем удалить все остатки жидкости сухой салфеткой.

### 10.2 Техническое обслуживание

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При тщательном соблюдении требований настоящего Руководства по эксплуатации и при выполнении технического обслуживания в срок, предполагаемый допустимый срок службы изделия составляет не менее 5 лет. При нарушении условий эксплуатации или несоблюдении указанных выше мер, предполагаемый срок службы сокращается. |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                |                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Техническое обслуживание проводится с целью обеспечения продолжительной и безотказной эксплуатации стойки. |
|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Не реже одного раза в месяц выполните следующие операции:

проверьте комплектность изделия и при необходимости производите подтяжку крепежа  
 блок, ручки, рейки, колес;

проверьте составные части изделия на отсутствие механических повреждений;

убедитесь, что все колеса легко вращаются и надежно фиксируются.

### 11. Сведения об утилизации.

|                                                                                 |                                                                                                                      |
|---------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Столлик не содержит компонентов, создающих вредные для окружающей среды факторы.                                     |
|  | Утилизацию компонентов столика производят только специализированные организации по переработке промышленных отходов. |

Список материалов поможет определить правильную процедуру переработки

11.1 Упаковка.

Упаковка изделия изготовлена из материалов, которые не наносят вреда окружающей среде. Упаковочные материалы экологически сортируйте.

11.2 Металл.

Металл составляет 98% от общего веса стола. Все металлические детали стойки сделаны из углеродистой стали.

11.3 Пластмассы

Определите тип материала для переработки пластмассовых частей. Ниже приведены словные обозначения, касающиеся переработки, нанесенные на пластмассовые детали. Изделия, отмеченные нижеперечисленными символами, могут использоваться в качестве сырья.



## 12. Гарантии Изготовителя.

12.1 Изготовитель гарантирует соответствие стойки требованиям технической документации при соблюдении потребителем условий транспортирования, хранения, и эксплуатации.

12.2 Гарантийный срок эксплуатации 24 месяца.

Гарантийный срок исчисляется со дня ввода изделия в эксплуатацию, но не позднее 8 месяцев со дня изготовления.

## 13. Рекламация

По всем вопросам связанным с работой изделия обращаться к уполномоченному представителю производителя в РФ:

Общество с ограниченной ответственностью

«ЕвроМед»

ООО "ЕвроМед"

Российская Федерация, 121357, г.Москва,

ул. Вере́йская , д.29, стр.133

Тел.: +7 (495)651-59-08, факс: +7 (495)651-59-08

evro-med@inbox.ru

## 14. Свидетельство об упаковывании.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-8 зав. № \_\_\_\_\_ упакована в  
оностранном унитарном предприятии «Мединдустрия Сервис» согласно требованиям,  
дусмотренным в действующей технической документации.

\_\_\_\_\_  
должность

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
од, месяц, число

## 15. Свидетельство о приемке.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-8 зав. № \_\_\_\_\_ изготовлена  
принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов,  
действующей технической документации и признан годным для эксплуатации.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-8 драгоценных металлов и их сплавов  
СОДЕРЖИТ

Контролер ОТК

МП

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

Гарантийный талон

Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»  
(предприятие-изготовитель, его адрес, телефон, расчетный счет)

23043, Республика Беларусь, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,  
Производственная база ООО «Датума», каб. №35      Тел./факс: (+37517) 504-80-15, 504-80-25

Гарантийный талон № \_\_\_\_\_

**Стойка медицинская для аппаратуры СА-8**

(наименование, тип и марка изделия)

\_\_\_\_\_ (год, месяц, число выпуска)

Гарантируется исправность изделия в течение 24 месяца  
(месяцев, дней, часов и т.д.),

\_\_\_\_\_ (а также другие гарантийные обязательства)

Контролер ОТК

\_\_\_\_\_ (подпись)

\_\_\_\_\_ (дата получения изделия на складе предприятия-изготовителя)

\_\_\_\_\_  
И.О., должность)

\_\_\_\_\_ (подпись)

\_\_\_\_\_ (дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
И.О., должность)

\_\_\_\_\_ (подпись)

\_\_\_\_\_ (дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
И.О., должность)

\_\_\_\_\_ (подпись)

\_\_\_\_\_ (дата ввода изделия в эксплуатацию)

\_\_\_\_\_  
Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_ (подпись)

П.

Приложение 2  
АКТ-РЕКЛАМАЦИЯ

\*Место составления акта

(наименование субъекта хозяйствования, его почтовый адрес)

\*Дата «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

\*Составлен комиссией в составе:  
Представителя приобретателя

(должность, Ф.И.О.)

представителя изготовителя, продавца (поставщика)

(должность, Ф.И.О.)

\*на изделие \_\_\_\_\_

(полное наименование, тип, марка)

\*Заводской номер изделия \_\_\_\_\_

Предприятие-изготовитель Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

\*Дата выпуска \_\_\_\_\_, дата  
приобретения \_\_\_\_\_

Дата ввода в эксплуатацию \_\_\_\_\_

\*Дата выхода из строя \_\_\_\_\_

Изделие проработало со времени ввода в эксплуатацию \_\_\_\_\_

(месяцев, дней, часов, километров пробега и т.д.)

1. Вид и условия работы

\*2. Неисправность изделия

(указать конкретные дефекты и причины, вызвавшие поломку)

3. Виновная сторона

4. В изделии следует заменить, отремонтировать следующее:

5. Место ремонта изделия

6. Расходы по восстановлению изделия подлежат оплате

(указать кем: изготовителем, продавцом (поставщиком) или приобретателем)

7. Причина составления акта без участия представителя продавца (поставщика)

Подписи членов комиссии:

\*Представитель приобретателя

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

\*Представитель продавца (поставщика)

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

Заполнить и выслать по факсу (017) 504-80-15, 504-80-25 или на e-mail: [med@medin.by](mailto:med@medin.by)

Поля, отмеченные \*, являются обязательными для заполнения



**Копия верна**

Зам. директора по качеству

Е.И.Любецкая

«14» 08 2015 г.

8 ишт

Линия отреза



## **СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-6**

### **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**



## Введение

**ВНИМАНИЕ!** Для безопасности при использовании Стойки медицинской для аппаратуры СА-6 (далее: стойка), по назначению все пользователи должны внимательно изучить данное Руководство по эксплуатации (РЭ) до начала использования изделия. Руководство по эксплуатации написано для ознакомления потребителя с конструкцией медицинского изделия, его функциями, установкой, а так же описывает условия и правила эксплуатации. Руководство по эксплуатации предназначено для медицинского персонала, ответственного за использование стойки во время проведения процедур, ремонта и обслуживания.

- Всегда действуйте согласно данному Руководству по эксплуатации.
- Руководство по эксплуатации следует хранить в непосредственной близости от изделия



## Контактная Информация

### Производитель:

Иностранное производственно-торговое унитарное предприятие  
“Мединдустрия Сервис”

223043, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,  
Производственная база ООО «Датума», кабинет №35

Республика Беларусь

Тел/факс.: +375 17 504-80-12, 504-80-25

med@medin.by

1. Меры безопасности.

|                                                                                |                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Для обеспечения безопасной работы обслуживающий персонал должен тщательно изучить устройство стойки, назначение составных частей и строго соблюдать меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве. |
|  | При обнаружении неисправности, не приступайте к работе до ее устранения, во избежание травмирования пациента или обслуживающего персонала.                                                                 |
|  | Запрещается нагружать стойку грузом, превышающим указанный в пункте 10.                                                                                                                                    |
|  | Запрещается ставить на тормоз и оставлять без присмотра стойку на наклонных поверхностях пола.                                                                                                             |
|  | Во время передвижения стойки следует избегать препятствий и столкновений.                                                                                                                                  |
|  | Не перемещать стойку по электрическим кабелям.                                                                                                                                                             |

2. Символы

обенно важная информация в настоящей инструкции обозначена следующими

нами:

| Пиктограмма                                                                                                                                                                                    | Значение                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                | Изготовитель                                                          |
|                                                                                                                | Дата изготовления                                                     |
|                                                                                                                | Обратитесь к Руководству по эксплуатации                              |
|                                                                                                                | Серийный номер                                                        |
|                                                                                                                | Ограничение температуры                                               |
|                                                                                                                | Предупреждение                                                        |
| <br><b>ВНИМАНИЕ!</b><br>Запрещается использование дезинфицирующих средств, содержащих хлор и активный кислород | Запрещается использовать средства содержащие хлор и активный кислород |

|                                                                                   |                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|  | Беречь от влаги                       |
|  | Предел по количеству ярусов в штабеле |
|  | Хрупкое. Осторожно                    |
|  | Верх                                  |

### 3. Маркировочная табличка.

На стойке предусмотрена маркировочная табличка следующего вида:

|                                                                                                                |                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
|                               | Иностранное унитарное<br>предприятие<br>"Мединдустрия Сервис" |
| <b>СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ<br/>ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-</b>                                                               |                                                               |
|  20 <input type="text"/> г. | SN <input type="text"/>                                       |
| <b>Сделано в Республике Беларусь</b>                                                                           |                                                               |

Табличка включает информацию об изготовителе, наименование изделия, дату изготовления, серийный номер и другое

### 4. Использование изделия по назначению.

Стойка предназначена для размещения на ней медицинского диагностического оборудования, приборов, инструментов, расходных медицинских материалов и медикаментов .

Стойка не предназначена для любого иного использования. Производитель не несет ответственности за неисправность или ущерб имуществу и здоровью, которые являются результатом ненадлежащего использования или применения изделия не по назначению.

**Показания:**

необходимость размещения медикаментов, лекарственных препаратов, инструмента, расходных материалов, медицинского оборудования и другой аппаратуры в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

**Противопоказания:**

Противопоказания отсутствуют.

**Пособ применения:**

в соответствии с руководством по эксплуатации в условиях медицинских пунктов, больничных отделений, поликлиниках.

**Условия применения:**

Данное медицинское изделие может быть использовано только медицинским персоналом в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

## **5. Общее описание.**

Стойка соответствует требованиям ГОСТ 20790.

Детали стойки выполнены из углеродистой стали и окрашены эпоксиполиэфирными порошковыми красками, что позволяет производить многократную обработку и дезинфекцию столика растворами, согласно требований раздела 11, без ущерба качеству изделий.

## 6. Состав изделия и устройство.

Внешний вид стойки представлен на рисунке 1.

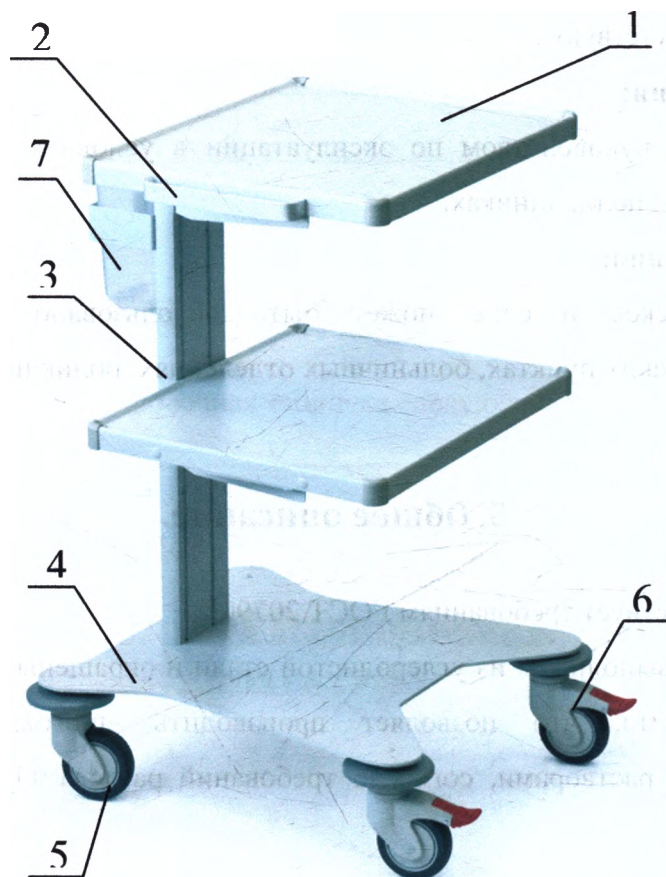


Рисунок 1 – Стойка медицинская для аппаратуры СА-6

1 – полка; 2 – ручка; 3 – стойка; 4 – основание;  
5-колесо без тормоза Ø 100мм; 6-колесо с тормозом Ø 100 мм; 7- контейнер для отходов

7. Комплект поставки.

Комплект поставки стойки должен соответствовать указанному в таблице 1.

Таблица 1

| Основной состав             | Количество |
|-----------------------------|------------|
| Стойка                      | 1          |
| Контейнер для отходов       | 1          |
| Руководство по эксплуатации | 1          |

8. Условия хранения, эксплуатации и транспортирования.

Столик должен храниться в закрытом помещении.



Температура хранения от -50°C до +40°C, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.



Температура эксплуатации от +10°C до +40°C, относительная влажность воздуха от 30 до 75%.

Столик следует транспортировать в крытых транспортных средствах всех видов в соответствии с правилами перевозок, действующими на транспорте данного вида.



Температура при транспортировании от -50°C до +50°C, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.

## 9. Технические характеристики.

Габаритные размеры стойки:

|              |        |
|--------------|--------|
| – длина, мм  | 650±10 |
| – ширина, мм | 620±10 |
| – высота, мм | 910±10 |

Допустимая нагрузка на стойку, кг 30

в том числе:

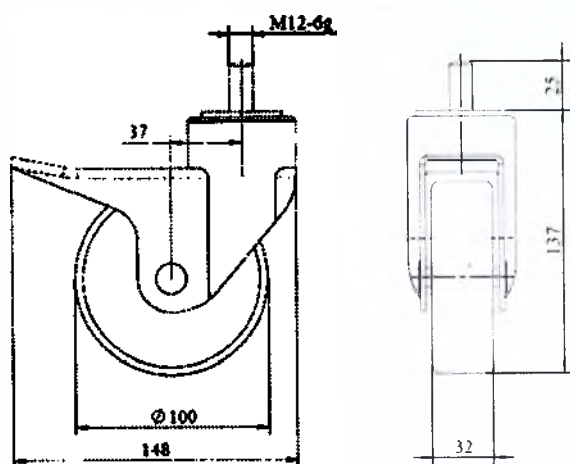
– на одну полку, кг 5

– на основание, кг 20

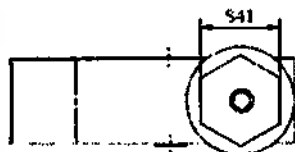
Масса, кг, не более 32

Стойка драгоценных металлов и их сплавов НЕ СОДЕРЖИТ.

### Характеристики самоориентирующихся колес

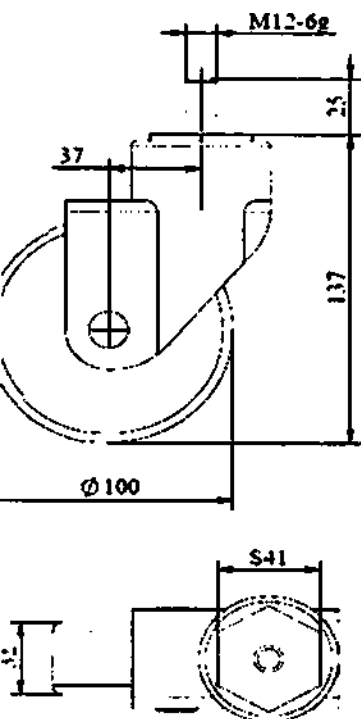


Опора колесная  
Н66-4Т-100 УРВ/Н, «НАИОН»



|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 100 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 137 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Имеется тормозной механизм



|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 125 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 162 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Опора колесная  
H66-4T-100 UPB, «НАИОН»

Колеса с поворотным кронштейном, с шиной на ободе и с подшипником качения должны вращаться свободно, без заедания, вращаться на горизонтальной оси от усилия не более 0,35 Н.

## 10. Уход и обслуживание.

### 10.1 Чистка и Дезинфекция:

|  |                                                                                                                                     |
|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При нарушении правил дезинфекции претензии к внешнему виду изделия производителем <b>НЕ ПРИНИМАЮТСЯ.</b>                            |
|  | Применение механических методов очистки при дезинфекции не допускается!                                                             |
|  | Применение дезинфицирующих средств содержащих хлор или веществ, способных выделять хлор в процессе применения <b>ЗАПРЕЩАЕТСЯ.</b> . |

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <p><b>Не допускается</b> применение чистящих веществ, содержащих спирт (таких как дезинфицирующие растворы для мытья рук), либо использование распылителей дезинфицирующих растворов. Применение спирта может повредить пластмассовые детали.</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Чистку изделия необходимо выполнять после каждой смены.

Дезинфекцию стойки следует производить протиранием открытых поверхностей смоченной дезинфицирующим раствором отжатой салфеткой.

При проведении дезинфекции рекомендуется использовать водные растворы дезинфицирующих средств на альдегидной основе.

При проведении дезинфекции **НЕ ДОПУСКАЕТСЯ**:

- применять растворы, концентрация которых превышает величину установленную в инструкции по применению;
- превышать рекомендуемое время экспозиции.

После обработки стойки дезинфицирующими растворами **обязательно** протереть поверхность изделия с использованием чистой воды, а затем удалить все остатки жидкости сухой салфеткой.

## 10.2 Техническое обслуживание

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <p>При тщательном соблюдении требований настоящего Руководства по эксплуатации и при выполнении технического обслуживания в срок, предполагаемый допустимый срок службы изделия составляет не менее 5 лет. При нарушении условий эксплуатации или несоблюдении указанных выше мер, предполагаемый срок службы сокращается.</p> |
|  | <p>Техническое обслуживание проводится с целью обеспечения продолжительной и безотказной эксплуатации стойки.</p>                                                                                                                                                                                                              |

Не реже одного раза в месяц выполните следующие операции:

- проверьте комплектность изделия и при необходимости производите подтяжку крепежных элементов, полок, ручки, рейки, колес;
- проверьте составные части изделия на отсутствие механических повреждений;
- убедитесь, что все колеса легко вращаются и надежно фиксируются.

## 11. Сведения об утилизации.

|                                                                                     |                                                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <p>Столик не содержит компонентов, создающих вредные для окружающей среды факторы.</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|



Утилизацию компонентов столика производят только специализированные организации по переработке промышленных отходов.

Список материалов поможет определить правильную процедуру переработки

#### 11.1 Упаковка.

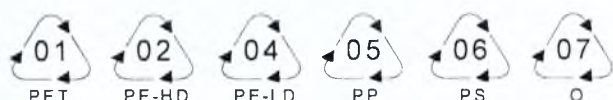
Упаковка изделия изготовлена из материалов, которые не наносят вреда окружающей среде. Упаковочные материалы экологически рассортируйте.

#### 11.2 Металл.

Металл составляет 98% от общего веса стола. Все металлические детали стойки выполнены из углеродистой стали.

#### 11.3 Пластмассы

Определите тип материала для переработки пластмассовых частей. Ниже приведены основные обозначения, касающиеся переработки, нанесенные на пластмассовые детали. Детали, отмеченные нижеперечисленными символами, могут использоваться в качестве сырья.



## 12. Гарантии Изготовителя.

12.1 Изготовитель гарантирует соответствие стойки требованиям технической документации при соблюдении потребителем условий транспортирования, хранения, и эксплуатации.

12.2 Гарантийный срок эксплуатации 24 месяца.

Гарантийный срок исчисляется со дня ввода изделия в эксплуатацию, но не менее 8 месяцев со дня изготовления.

## 13. Рекламация

По всем вопросам связанным с работой изделия обращаться к уполномоченному представителю производителя в РФ:

Общество с ограниченной ответственностью  
«ЕвроМед»  
ООО "ЕвроМед"  
Российская Федерация, 121357, г.Москва,  
ул. Вере́йская, д.29, стр.133  
Тел.: +7 (495)651-59-08, факс: +7 (495)651-59-08  
evro-med@inbox.ru

## 14. Свидетельство об упаковывании.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-6 зав. № \_\_\_\_\_ упакована в  
**Иностранном унитарном предприятии «Медииндустрия Сервис»** согласно требованиям,  
предусмотренным в действующей технической документации.

\_\_\_\_\_

должность

\_\_\_\_\_

личная подпись

\_\_\_\_\_

расшифровка подписи

\_\_\_\_\_

год, месяц, число

15. Свидетельство о приемке.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-6 зав. № \_\_\_\_\_ изготовлена и  
ята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов,  
гвующей технической документации и признан годным для эксплуатации.  
ка медицинская для аппаратуры СА-6 драгоценных металлов и их сплавов НЕ  
ЕРЖИТ

ролер ОТК

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

## Гарантийный талон

Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»  
(предприятие-изготовитель, его адрес, телефон, расчетный счет)

223043. Республика Беларусь. Минский район. Папернянский с/совет, район д. Дубовляны.  
Производственная база ООО «Датума», каб. №35 Тел./факс: (+37517) 504-80-15, 504-80-25

Гарантийный талон № \_\_\_\_\_

### Стойка медицинская для аппаратуры СА-6

(наименование, тип и марка изделия)

\_\_\_\_\_  
(год, месяц, число выпуска)

Гарантируется исправность изделия в течение 24 месяца  
(месяцев, дней, часов и т.д.),

\_\_\_\_\_  
(а также другие гарантийные обязательства)

Контролер ОТК

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

\_\_\_\_\_  
(дата получения изделия на складе предприятия-изготовителя)

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

\_\_\_\_\_  
(дата ввода изделия в эксплуатацию)

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

Линия отреза

# АКТ-РЕКЛАМАЦИЯ

сто составления акта

(наименование субъекта хозяйствования, его почтовый адрес)

га «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

ставлен комиссией в составе:  
дставителя приобретателя

(должность, Ф.И.О.)

дставителя изготовителя, продавца (поставщика)

(должность, Ф.И.О.)

изделие \_\_\_\_\_

(полное наименование, тип, марка)

одской номер изделия

дприятие-изготовитель Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

га выпуска \_\_\_\_\_, дата

обретения \_\_\_\_\_

и ввода в эксплуатацию

га выхода из строя

елие проработало со времени ввода в эксплуатацию

(месяцев, дней, часов, километров пробега и т.д.)

ид и условия работы

Неисправность изделия

(указать конкретные дефекты и причины, вызвавшие поломку)

иновная сторона

изделии следует заменить, отремонтировать следующее:

есто ремонта изделия

сходы по восстановлению изделия подлежат оплате

(указать кем: изготовителем, продавцом (поставщиком) или приобретателем)

ричина составления акта без участия представителя продавца (поставщика)

писи членов комиссии:

редставитель приобретателя

\* Представитель продавца (поставщика)

(Ф.И.О., подпись)

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

лнить и выслать по факсу (017) 504-80-15, 504-80-25 или на e-mail: [med@medin.by](mailto:med@medin.by)

я, отмеченные \*, являются обязательными для заполнения



**Копия верна**

Зам. директора по качес

*[Signature]* Е.И.Любец

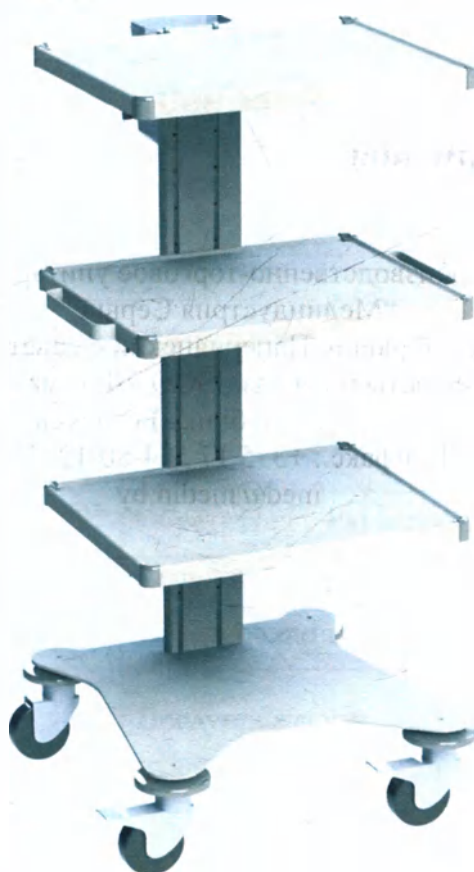
«14» 08 2015

*8 июля*



## **СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-7**

### **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**



## Введение

**ВНИМАНИЕ!** Для безопасности при использовании Стойки медицинской аппаратуры СА-7 (далее: стойка), по назначению все пользователи должны внимательно изучить данное Руководство по эксплуатации (РЭ) до начала использования изделия. Руководство по эксплуатации написано для ознакомления потребителя с конструкцией медицинского изделия, его функциями, установкой, а так же описывает условия и правила эксплуатации. Руководство по эксплуатации предназначено для медицинского персонала, ответственного за использование стойки во время проведения процедуры ремонта и обслуживания.

- Всегда действуйте согласно данному Руководству по эксплуатации.
- Руководство по эксплуатации следует хранить в непосредственной близости от изделия



## Контактная Информация

### Производитель:

Иностранное производственно-торговое унитарное предприятие  
“Мединдустрия Сервис”

223043, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,  
Производственная база ООО «Датума», кабинет №35  
Республика Беларусь

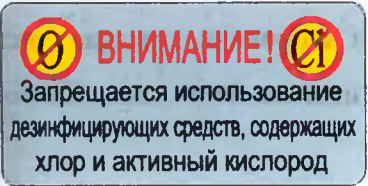
Тел/факс.: +375 17 504-80-12, 504-80-25  
med@medin.by

## 1. Меры безопасности.

|                                                                                |                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Для обеспечения безопасной работы обслуживающий персонал должен тщательно изучить устройство стойки, назначение составных частей и строго соблюдать меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве. |
|  | При обнаружении неисправности, не приступайте к работе до ее устранения, во избежание травмирования пациента или обслуживающего персонала.                                                                 |
|  | Запрещается нагружать стойку грузом, превышающим указанный в пункте 10.                                                                                                                                    |
|  | Запрещается ставить на тормоз и оставлять без присмотра стойку на наклонных поверхностях пола.                                                                                                             |
|  | Во время передвижения стойки следует избегать препятствий и столкновений.                                                                                                                                  |
|  | Не перемещать стойку по электрическим кабелям.                                                                                                                                                             |

## 2. Символы

Особенно важная информация в настоящей инструкции обозначена следующими символами:

| Пиктограмма                                                                        | Значение                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
|    | Изготовитель                                                          |
|    | Дата изготовления                                                     |
|    | Обратитесь к Руководству по эксплуатации                              |
|    | Серийный номер                                                        |
|    | Ограничение температуры                                               |
|   | Предупреждение                                                        |
|  | Запрещается использовать средства содержащие хлор и активный кислород |

|                                                                                   |                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|  | Беречь от влаги                       |
|  | Предел по количеству ярусов в штабеле |
|  | Хрупкое. Осторожно                    |
|  | Верх                                  |

### 3. Маркировочная табличка.

На стойке предусмотрена маркировочная табличка следующего вида:

|                                                                                        |                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
|       | Иностранное унитарное<br>предприятие<br>"Мединдустрия Сервис" |
| <b>СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ<br/>ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-</b>                                       |                                                               |
|  20 | г. SN                                                         |
| <b>Сделано в Республике Беларусь</b>                                                   |                                                               |

Табличка включает информацию об изготовителе, наименование изделия, дату изготовления, серийный номер и другое

### 4. Использование изделия по назначению.

Стойка предназначена для размещения на ней медицинского диагностического оборудования, приборов, инструментов, расходных медицинских материалов и медикаментов.

Стойка не предназначена для любого иного использования. Производитель не несет ответственности за неисправность или ущерб имуществу и здоровью, которые являются результатом ненадлежащего использования или применения изделия не по назначению.

**Показания:**

Необходимость размещения медикаментов, лекарственных препаратов, инструмента, вязочных материалов, медицинского оборудования и другой аппаратуры в медицинских тах, больничных отделениях, поликлиниках.

**Противопоказания:**

ивопоказания отсутствуют.

**Способ применения:**

В соответствии с руководством по эксплуатации в условиях медицинских пунктов, нических отделений, поликлиниках.

**Условия применения:**

Данное медицинское изделие может быть использовано только медицинским оналом в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

## **5. Общее описание.**

Стойка соответствует требованиям ГОСТ 20790.

Детали стойки выполнены из углеродистой стали и окрашены эпокси-полиэфирными шковыми красками, что позволяет производить многократную обработку и нфекцию столика растворами, согласно требований раздела 11, без ущерба качеству пий.

## 6. Состав изделия и устройство.

Внешний вид стойки представлен на рисунке 1.

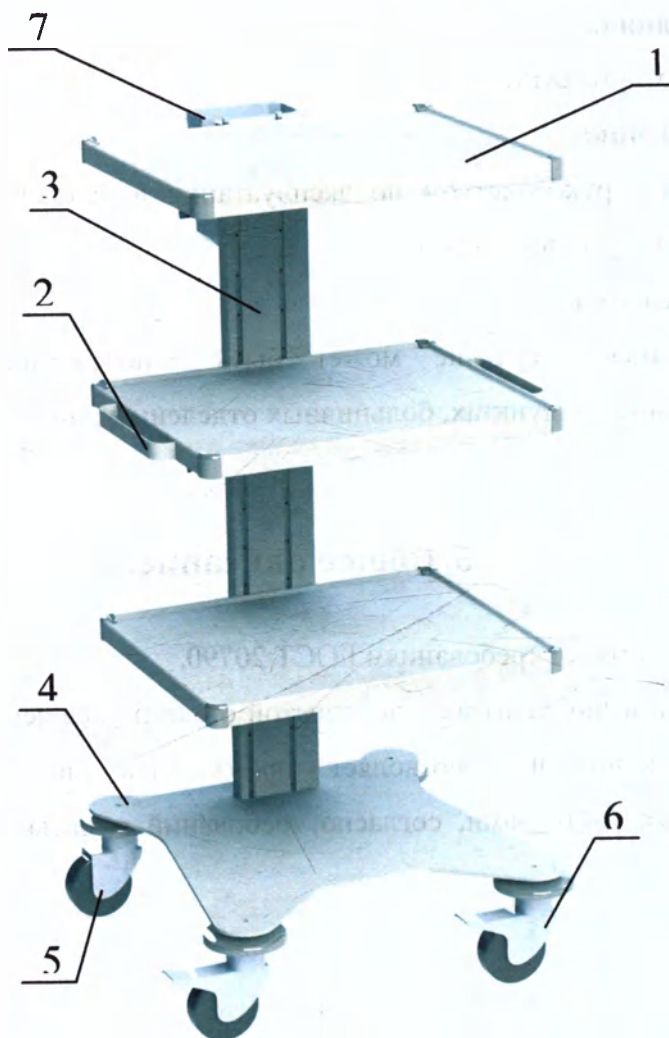


Рисунок 1 – Стойка медицинская для аппаратуры СА-7

1 – полка; 2 – ручка; 3 – стойка; 4 – основание; 5 – колесо без тормоза  $\varnothing 100$  мм;  
6 – колесо с тормозом  $\varnothing 100$  мм; 7- контейнер для отходов.

7. Комплект поставки.

Комплект поставки стойки должен соответствовать указанному в таблице 1.

Таблица 1

| Основной состав             | Количество |
|-----------------------------|------------|
| Стойка                      | 1          |
| Контейнер для отходов       | 1          |
| Руководство по эксплуатации | 1          |

8. Условия хранения, эксплуатации и транспортирования.

Столик должен храниться в закрытом помещении.



Температура хранения от -50°C до +40°C, относительная влажность воздуха до 98%.



Температура эксплуатации от +10°C до +40°C, относительная влажность воздуха от 30 до 75%.

Столик следует транспортировать в крытых транспортных средствах всех видов в соответствии с правилами перевозок, действующими на транспорте данного вида.



Температура при транспортировании от -50°C до +50°C, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.

## 9. Технические характеристики.

Габаритные размеры стойки:

|              |         |
|--------------|---------|
| – длина, мм  | 650±10  |
| – ширина, мм | 620±10  |
| – высота, мм | 1230±10 |

Допустимая нагрузка на стойку, кг

35

в том числе:

– на одну полку, кг

5

– на основание, кг

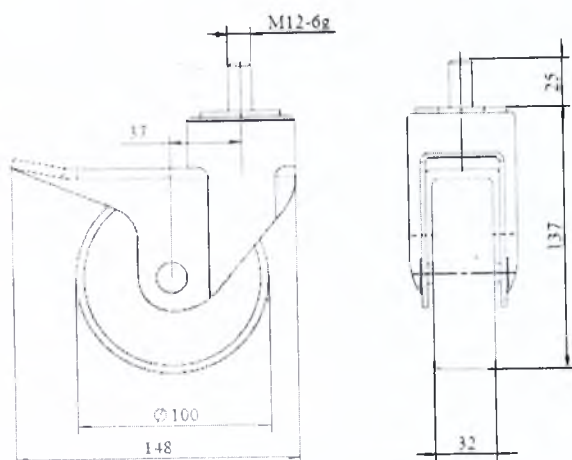
20

Масса, кг, не более

36

Стойка драгоценных металлов и их сплавов НЕ СОДЕРЖИТ.

### Характеристики самоориентирующихся колес

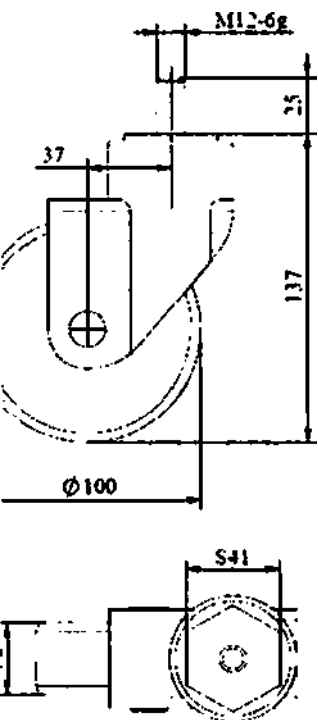


Опора колесная  
Н66-4Т-100 UPB N. «НАИОН»



|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 100 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 137 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Имеется тормозной механизм



|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 125 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 162 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Опора колесная  
Н66-4Т-100 УРВ, «НАИОН»

са с поворотным кронштейном , с шиной на ободе и с подшипником качения должны  
одно , без заедания , вращаться на горизонтальной оси от усилия не более 0,35 Н.

## 10. Уход и обслуживание.

### 10.1 Чистка и Дезинфекция:

|  |                                                                                                                                     |
|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При нарушении правил дезинфекции претензии к внешнему виду изделия производителем <b>НЕ ПРИНИМАЮТСЯ.</b>                            |
|  | Применение механических методов очистки при дезинфекции не допускается!                                                             |
|  | Применение дезинфицирующих средств содержащих хлор или веществ, способных выделять хлор в процессе применения <b>ЗАПРЕЩАЕТСЯ.</b> . |

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                                   |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <p><b>Не допускается</b> применение чистящих веществ, содержащих спирт (таких как дезинфицирующие растворы для мытья рук), либо использование распылителей дезинфицирующих растворов. Применение спирта может повредить пластмассовые детали.</p> |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Чистку изделия необходимо выполнять после каждой смены.

Дезинфекцию стойки следует производить протираaniem открытых поверхностей смоченной дезинфицирующим раствором отжатой салфеткой.

При проведении дезинфекции рекомендуется использовать водные растворы дезинфицирующих средств на альдегидной основе.

При проведении дезинфекции **НЕ ДОПУСКАЕТСЯ**:

- применять растворы, концентрация которых превышает величину установленную в инструкции по применению;
- превышать рекомендуемое время экспозиции.

После обработки стойки дезинфицирующими растворами **обязательно** протереть поверхность изделия с использованием чистой воды, а затем удалить все остатки жидкости сухой салфеткой.

## 10.2 Техническое обслуживание

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|-------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <p>При тщательном соблюдении требований настоящего Руководства по эксплуатации и при выполнении технического обслуживания в срок, предполагаемый допустимый срок службы изделия составляет не менее 5 лет. При нарушении условий эксплуатации или несоблюдении указанных выше мер, предполагаемый срок службы сокращается.</p> |
|  | <p>Техническое обслуживание проводится с целью обеспечения продолжительной и безотказной эксплуатации стойки.</p>                                                                                                                                                                                                              |

Не реже одного раза в месяц выполните следующие операции:

- проверьте комплектность изделия и при необходимости производите подтяжку крепежных полок, ручки, рейки, колес;
- проверьте составные части изделия на отсутствие механических повреждений;
- убедитесь, что все колеса легко вращаются и надежно фиксируются.

## 11. Сведения об утилизации.

|                                                                                     |                                                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <p>Столик не содержит компонентов, создающих вредные для окружающей среды факторы.</p> |
|-------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------|



Утилизацию компонентов столика производят только специализированные организации по переработке промышленных отходов.

Список материалов поможет определить правильную процедуру переработки

#### 11.1 Упаковка.

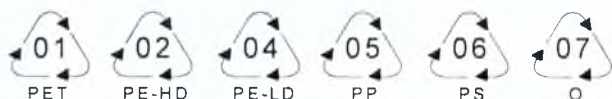
Упаковка изделия изготовлена из материалов, которые не наносят вреда окружающей среде. Упаковочные материалы экологически рассортируйте.

#### 11.2 Металл.

Металл составляет 98% от общего веса стола. Все металлические детали стойки выполнены из углеродистой стали.

#### 11.3 Пластмассы

Определите тип материала для переработки пластмассовых частей. Ниже приведены основные обозначения, касающиеся переработки, нанесенные на пластмассовые детали. Изделия, отмеченные нижеперечисленными символами, могут использоваться в качестве сырья.



## 12. Гарантии Изготовителя.

12.1 Изготовитель гарантирует соответствие стойки требованиям технической документации при соблюдении потребителем условий транспортирования, хранения, и эксплуатации.

12.2 Гарантийный срок эксплуатации 24 месяца.

Гарантийный срок исчисляется со дня ввода изделия в эксплуатацию, но не менее 8 месяцев со дня изготовления.

## 13. Рекламация

По всем вопросам связанным с работой изделия обращаться к уполномоченному представителю производителя в РФ:

Общество с ограниченной ответственностью  
«ЕвроМед»  
ООО "ЕвроМед"  
Российская Федерация, 121357, г.Москва,  
ул. Верейская, д.29, стр.133  
Тел.: +7 (495)651-59-08, факс: +7 (495)651-59-08  
euro-med@inbox.ru

## 14. Свидетельство об упаковывании.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-7 зав. № \_\_\_\_\_ упакована в  
Иностранном унитарном предприятии «Мединдустрия Сервис» согласно требованиям,  
предусмотренным в действующей технической документации.

\_\_\_\_\_

должность

\_\_\_\_\_

личная подпись

\_\_\_\_\_

расшифровка подписи

\_\_\_\_\_

год, месяц, число

15. Свидетельство о приемке.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-7 зав. № \_\_\_\_\_ изготовлена и  
нята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов,  
ствующей технической документации и признан годным для эксплуатации.

йка медицинская для аппаратуры СА-7 драгоценных металлов и их сплавов НЕ  
ДЕРЖИТ

тролер ОТК

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

## Гарантийный талон

Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

(предприятие-изготовитель, его адрес, телефон, расчетный счет)

223043, Республика Беларусь, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,

Производственная база ООО «Датума», каб. №35

Тел./факс: (+37517) 504-80-15, 504-80-25

Гарантийный талон № \_\_\_\_\_

**Стойка медицинская для аппаратуры СА-7**

(наименование, тип и марка изделия)

(год, месяц, число выпуска)

Гарантируется исправность изделия в течение 24 месяца  
(месяцев, дней, часов и т.д.),

(а также другие гарантийные обязательства)

Контролер ОТК

(подпись)

М.П.

(дата получения изделия на складе предприятия-изготовителя)

(Ф.И.О., должность)

(подпись)

М.П.

(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

(Ф.И.О., должность)

(подпись)

М.П.

(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

(Ф.И.О., должность)

(подпись)

М.П.

(дата ввода изделия в эксплуатацию)

(Ф.И.О., должность)

(подпись)

М.П.

Линия отреза

АКТ-РЕКЛАМАЦИЯ

Место составления акта

(наименование субъекта хозяйствования, его почтовый адрес)

Дата «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

Составлен комиссией в составе:

Представителя приобретателя

(должность, Ф.И.О.)

Представителя изготовителя, продавца (поставщика)

(должность, Ф.И.О.)

Изделие

(полное наименование, тип, марка)

Заводской номер изделия

Предприятие-изготовитель Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

Дата выпуска \_\_\_\_\_, дата

Приобретения \_\_\_\_\_

Дата ввода в эксплуатацию

Дата выхода из строя

Изделие проработало со времени ввода в эксплуатацию

(месяцев, дней, часов, километров пробега и т.д.)

Модель и условия работы

Неисправность изделия

(указать конкретные дефекты и причины, вызвавшие поломку)

Инициальная сторона

Изделию следует заменить, отремонтировать следующее:

Место ремонта изделия

Расходы по восстановлению изделия подлежат оплате

(указать кем: изготовителем, продавцом (поставщиком) или приобретателем)

Причина составления акта без участия представителя продавца (поставщика)

Подписи членов комиссии:

Представитель приобретателя

\* Представитель продавца (поставщика)

(Ф.И.О., подпись)

(Ф.И.О., подпись)

П.

М.П.

Отправить и выслать по факсу (017) 504-80-15, 504-80-25 или на e-mail: [med@medin.by](mailto:med@medin.by)

Примечание. Отмеченные \*, являются обязательными для заполнения



**Копия верна**

Зам. директора по качеству

Е.И.Любецкая

«14» 08 2015 г.

8 шов



## **СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-4**

### **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**



## Введение

**ВНИМАНИЕ!** Для безопасности при использовании Стойки медицинской аппаратуры СА-4 (далее: стойка), по назначению все пользователи должны внимательно изучить данное Руководство по эксплуатации (РЭ) до начала использования изделия. Руководство по эксплуатации написано для ознакомления потребителя с конструкцией медицинского изделия, его функциями, установкой, а так же описывает условия и правила эксплуатации. Руководство по эксплуатации предназначено для медицинского персонала, ответственного за использование стойки во время проведения процедуры ремонта и обслуживания.

- Всегда действуйте согласно данному Руководству по эксплуатации.
- Руководство по эксплуатации следует хранить в непосредственной близости от изделия



## Контактная Информация

### Производитель:

Иностранное производственно-торговое унитарное предприятие  
“Мединдустрия Сервис”

223043, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,  
Производственная база ООО «Датума», кабинет №35

Республика Беларусь

Тел/факс.: +375 17 504-80-12, 504-80-25  
[med@medin.by](mailto:med@medin.by)

1. Меры безопасности.

|                                                                                |                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Для обеспечения безопасной работы обслуживающий персонал должен тщательно изучить устройство стойки, назначение составных частей и строго соблюдать меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве. |
|  | При обнаружении неисправности, не приступайте к работе до ее устранения, во избежание травмирования пациента или обслуживающего персонала.                                                                 |
|  | Запрещается нагружать стойку грузом, превышающим указанный в пункте 10.                                                                                                                                    |
|  | Запрещается ставить на тормоз и оставлять без присмотра стойку на наклонных поверхностях пола.                                                                                                             |
|  | Во время передвижения стойки следует избегать препятствий и столкновений.                                                                                                                                  |
|  | Не перемещать стойку по электрическим кабелям.                                                                                                                                                             |

2. Символы

Особенно важная информация в настоящей инструкции обозначена следующими символами:

| Пиктограмма                                                                                                                                                                                    | Значение                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                | Изготовитель                                                          |
|                                                                                                                | Дата изготовления                                                     |
|                                                                                                                | Обратитесь к Руководству по эксплуатации                              |
|                                                                                                                | Серийный номер                                                        |
|                                                                                                                | Ограничение температуры                                               |
|                                                                                                                | Предупреждение                                                        |
| <br><b>ВНИМАНИЕ!</b><br>Запрещается использование дезинфицирующих средств, содержащих хлор и активный кислород | Запрещается использовать средства содержащие хлор и активный кислород |

|                                                                                   |                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|   | Беречь от влаги                       |
|  | Предел по количеству ярусов в штабеле |
|  | Хрупкое. Осторожно                    |
|  | Верх                                  |

### 3. Маркировочная табличка.

На стойке предусмотрена маркировочная табличка следующего вида:

|                                                                                                                |                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
|                               | Иностранное унитарное<br>предприятие<br>"Мединдустрия Сервис" |
| <b>СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ<br/>ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-</b>                                                               |                                                               |
|  20 <input type="text"/> г. | SN <input type="text"/>                                       |
| <b>Сделано в Республике Беларусь</b>                                                                           |                                                               |

Табличка включает информацию об изготовителе, наименование изделия, дату изготовления, серийный номер и другое

### 4. Использование изделия по назначению.

Стойка предназначена для размещения на ней медицинского диагностического оборудования, приборов, инструментов, расходных медицинских материалов и медикаментов.

Стойка не предназначена для любого иного использования. Производитель не несет ответственности за неисправность или ущерб имуществу и здоровью, которые являются результатом ненадлежащего использования или применения изделия не по назначению.

**Показания:**

необходимость размещения медикаментов, лекарственных препаратов, инструмента, расходных материалов, медицинского оборудования и другой аппаратуры в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

**Противопоказания:**

Противопоказания отсутствуют.

**Пособ применения:**

в соответствии с руководством по эксплуатации в условиях медицинских пунктов, больничных отделений, поликлиниках.

**Условия применения:**

Данное медицинское изделие может быть использовано только медицинским персоналом в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

## **5. Общее описание.**

Стойка соответствует требованиям ГОСТ 20790.

Детали стойки выполнены из углеродистой стали и окрашены эпокси-полиэфирными порошковыми красками, что позволяет производить многократную обработку и дезинфекцию столика растворами, согласно требований раздела 11, без ущерба качеству изделий.

## 6. Состав изделия и устройство.

Внешний вид стойки представлен на рисунке 1.

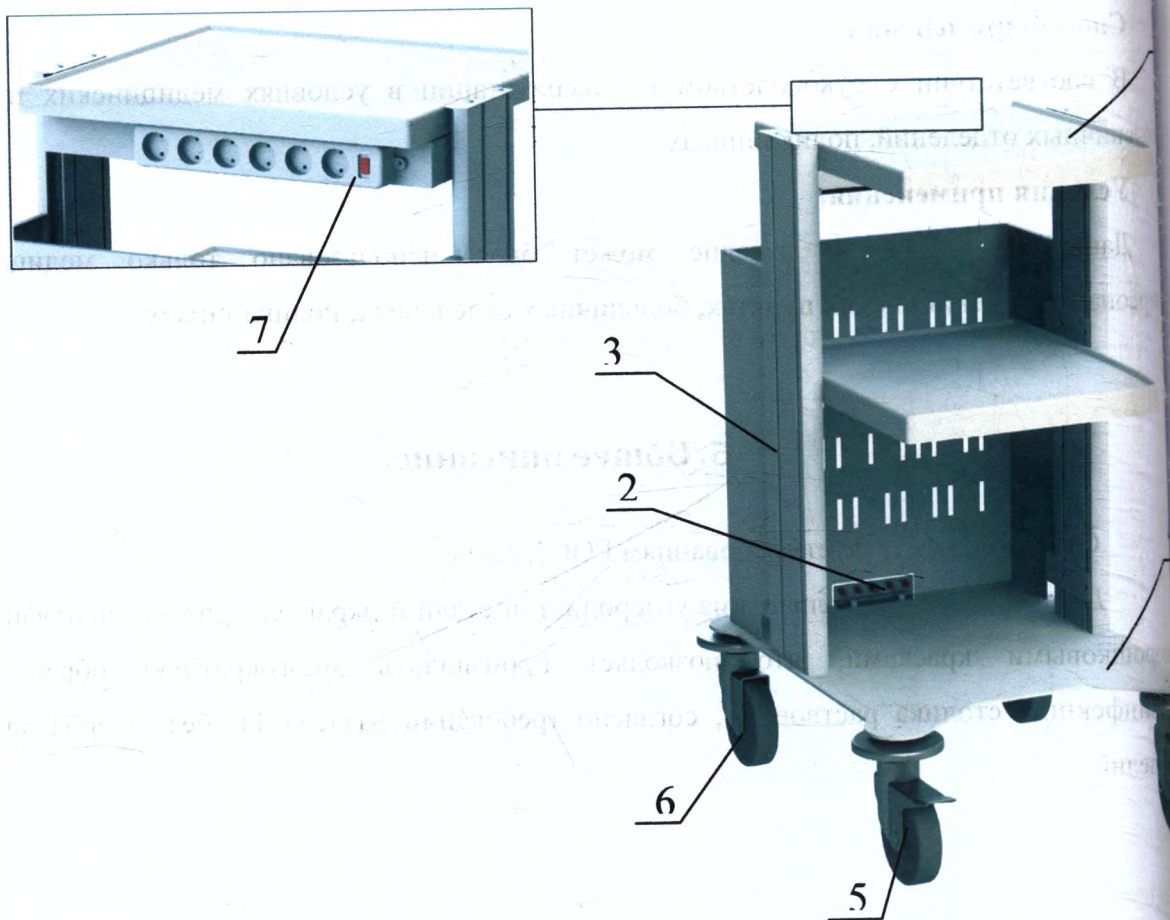


Рисунок 1 – Стойка медицинская для аппаратуры СА-4

1 – полка; 2 – клеммы выравнивания потенциалов; 3 – стойка; 4 – основание;  
5 – колесо без тормоза  $\varnothing$  125 мм; 6 – колесо с тормозом  $\varnothing$  125 мм; 7- сетевой фильтр.

7. Комплект поставки.

Комплект поставки стойки должен соответствовать указанному в таблице 1.

Таблица 1

| Основной состав             | Количество |
|-----------------------------|------------|
| Стойка                      | 1          |
| Сетевой фильтр              | 1          |
| Кабель заземления           | 1          |
| Руководство по эксплуатации | 1          |
| Принадлежности              |            |
| Держатель эндоскопа         | 1          |
| Держатель монитора          | 1          |
| Стойка инфузионная          | 1          |
| Ящик выдвижной              | 1          |

8. Условия хранения, эксплуатации и транспортирования.

Столик должен храниться в закрытом помещении.



Температура хранения от -50°C до +40°C, относительная влажность воздуха до 98%.



Температура эксплуатации от +10°C до +40°C, относительная влажность воздуха от 30 до 75%.

Столик следует транспортировать в крытых транспортных средствах всех видов в соответствии с правилами перевозок, действующими на транспорте данного вида.



Температура при транспортировании от -50°C до +50°C, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.

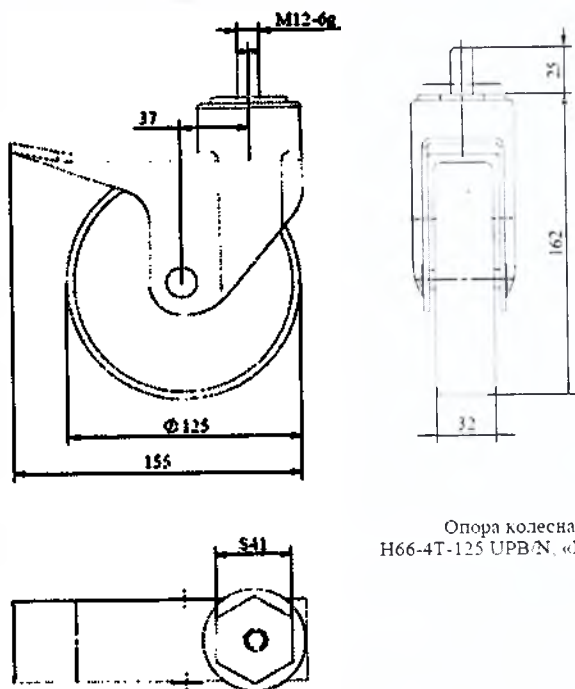
9. Технические характеристики.

Габаритные размеры стойки:

|                                   |        |
|-----------------------------------|--------|
| – длина, мм                       | 700±10 |
| – ширина, мм                      | 550±10 |
| – высота, мм                      | 910±10 |
| Допустимая нагрузка на стойку, кг | 54     |
| в том числе:                      |        |
| – на одну полку, кг               | 12     |
| – на основание, кг                | 25     |
| – на выдвижной ящик, кг           | 5      |
| Масса, кг, не более               | 32     |

Стойка драгоценных металлов и их сплавов НЕ СОДЕРЖИТ.

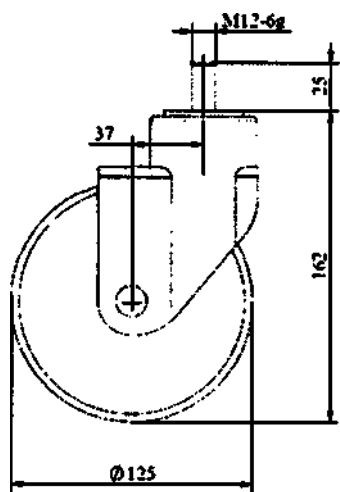
Характеристики самоориентирующихся колес



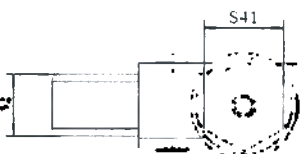
Опора колесная  
Н66-4Т-125 UPB/Н, «НАИОН»

|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 125 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 162 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Имеется тормозной механизм



Опора колесная  
Н66-4Т-125 УРВ. «НАИОН»



|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 100 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 137 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

са с поворотным кронштейном , с шиной на ободу и с подшипником качения должны  
одно , без заедания , вращаться на горизонтальной оси от усилия не более 0,35 Н.

#### ические характеристики сетевого фильтра

|                                                     |                        |
|-----------------------------------------------------|------------------------|
| минальное напряжение                                | 220/230 В (±10%)       |
| очая частота                                        | 50/60 Гц (±1 Гц)       |
| минальная суммарная мощность/ток нагрузки           | 2,2 кВт/10 А           |
| дельный импульсный ток, выдерживаемый<br>аничителем | 10000 А                |
| ксимальная рассеиваемая энергия                     | не менее 150 Дж        |
| ловая защита/отключение при перегреве               | термопредохранитель    |
| цита при перегрузке                                 | термопрерыватель       |
| цита от короткого замыкания                         | плавкий предохранитель |
| аритные размеры                                     | 375 x 58 x 46 мм (±5%) |
| ина шнура                                           | 3 м (±5%)              |

## 10. Уход и обслуживание.

### 10.1 Чистка и Дезинфекция:

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При нарушении правил дезинфекции претензии к внешнему виду изделия производителем <b>НЕ ПРИНИМАЮТСЯ</b> .                                                                                                                                  |
|  | Применение механических методов очистки при дезинфекции <b>НЕ ДОПУСКАЕТСЯ</b> !                                                                                                                                                            |
|  | Применение дезинфицирующих средств содержащих хлор или веществ способных выделять хлор в процессе применения <b>ЗАПРЕЩАЕТСЯ</b> .                                                                                                          |
|  | <b>Не допускается</b> применение чистящих веществ, содержащих спирт (таких как дезинфицирующие растворы для мытья рук), либо использования распылителей дезинфицирующих растворов. Применение спирта может повредить пластмассовые детали. |

Чистку изделия необходимо выполнять после каждой смены.

Дезинфекцию стойки следует производить протиранием открытых поверхностей смоченной дезинфицирующим раствором отжатой салфеткой.

При проведении дезинфекции рекомендуется использовать водные растворы дезинфицирующих средств на альдегидной основе.

При проведении дезинфекции **НЕ ДОПУСКАЕТСЯ**:

- применять растворы, концентрация которых превышает величину, установленную в инструкции по применению;
- превышать рекомендуемое время экспозиции.

После обработки стойки дезинфицирующими растворами **обязательно** протереть поверхность изделия с использованием чистой воды, а затем удалить все остатки жидкостью сухой салфеткой.

### 10.2 Техническое обслуживание

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При тщательном соблюдении требований настоящего Руководства эксплуатации и при выполнении технического обслуживания в срок предполагаемый допустимый срок службы изделия составляет не менее 5 лет. При нарушении условий эксплуатации или несоблюдении указанных требований, предполагаемый срок службы сокращается. |
|  | Техническое обслуживание проводится с целью обеспечения продолжительной и безотказной эксплуатации стойки.                                                                                                                                                                                                            |

Не реже одного раза в месяц выполните следующие операции:

- проверьте комплектность изделия и при необходимости производите подтяжку крепежа, ручки, рейки, колес;
- проверьте составные части изделия на отсутствие механических повреждений;
- убедитесь, что все колеса легко вращаются и надежно фиксируются.

## 11. Сведения об утилизации.

|                                                                                |                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Столик не содержит компонентов, создающих вредные для окружающей среды факторы.                                      |
|  | Утилизацию компонентов столика производят только специализированные организации по переработке промышленных отходов. |

Список материалов поможет определить правильную процедуру переработки

### 11.1 Упаковка.

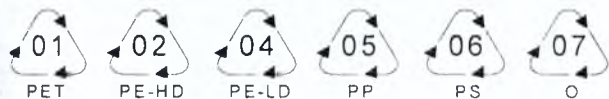
Упаковка изделия изготовлена из материалов, которые не наносят вреда окружающей среде. Упаковочные материалы экологически рассортируйте.

### 11.2 Металл.

Металл составляет 98% от общего веса стола. Все металлические детали стойки изготовлены из углеродистой стали.

### 11.3 Пластмассы

Определите тип материала для переработки пластмассовых частей. Ниже приведены основные обозначения, касающиеся переработки, нанесенные на пластмассовые детали. Изделия, отмеченные нижеперечисленными символами, могут использоваться в качестве сырья.



## 12. Гарантии Изготовителя.

12.1 Изготовитель гарантирует соответствие стойки требованиям технической документации при соблюдении потребителем условий транспортирования, хранения, и эксплуатации.

12.2 Гарантийный срок эксплуатации 24 месяца.

Гарантийный срок исчисляется со дня ввода изделия в эксплуатацию, но не позднее 8 месяцев со дня изготовления.

### 13. Рекламация

По всем вопросам связанным с работой изделия обращаться к уполномоченному представителю производителя в РФ:

Общество с ограниченной ответственностью

«ЕвроМед»

ООО "ЕвроМед"

Российская Федерация, 121357, г.Москва,

ул. Верейская , д.29, стр.133

Тел.: +7 (495)651-59-08, факс: +7 (495)651-59-08

evro-med@inbox.ru

14. Свидетельство об упаковывании.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-4 зав. № \_\_\_\_\_ упакована в  
иностранном унитарном предприятии «Мединдустрия Сервис» согласно требованиям,  
усмотренным в действующей технической документации.

|           |                |                     |
|-----------|----------------|---------------------|
| _____     | _____          | _____               |
| должность | личная подпись | расшифровка подписи |

\_\_\_\_\_  
д, месяц, число

## 15. Свидетельство о приемке.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-4 зав. № \_\_\_\_\_ изготовлена

принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов,  
действующей технической документации и признан годным для эксплуатации.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-4 драгоценных металлов и их сплавов  
СОДЕРЖИТ

Контролер ОТК

МП

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

## Гарантийный талон

Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

(предприятие-изготовитель, его адрес, телефон, расчетный счет)

13. Республика Беларусь, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны.

Производственная база ООО «Датума», каб. №35 Тел./факс: (+37517) 504-80-15, 504-80-25

Гарантийный талон № \_\_\_\_\_

**Стойка медицинская для аппаратуры СА-4**

(наименование, тип и марка изделия)

\_\_\_\_\_  
(год, месяц, число выпуска)

Гарантируется исправность изделия в течение 24 месяца  
(месяцев, дней, часов и т.д.),

\_\_\_\_\_  
(а также другие гарантийные обязательства)

\_\_\_\_\_  
полер ОТК

\_\_\_\_\_  
(подпись)

\_\_\_\_\_  
(дата получения изделия на складе предприятия-изготовителя)

\_\_\_\_\_  
О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

\_\_\_\_\_  
(дата ввода изделия в эксплуатацию)

\_\_\_\_\_  
И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

# АКТ-РЕКЛАМАЦИЯ

\*Место составления акта

(наименование субъекта хозяйствования, его почтовый адрес)

\*Дата «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

\*Составлен комиссией в составе:  
Представителя приобретателя

(должность, Ф.И.О.)

представителя изготовителя, продавца (поставщика)

(должность, Ф.И.О.)

\*на изделие \_\_\_\_\_

(полное наименование, тип, марка)

\*Заводской номер изделия

Предприятие-изготовитель Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

\*Дата выпуска \_\_\_\_\_, дата  
приобретения \_\_\_\_\_

Дата ввода в эксплуатацию

\*Дата выхода из строя

Изделие проработало со времени ввода в эксплуатацию

(месяцев, дней, часов, километров пробега и т.д.)

1. Вид и условия работы

\*2. Неисправность изделия

(указать конкретные дефекты и причины, вызвавшие поломку)

3. Виновная сторона

4. В изделии следует заменить, отремонтировать следующее:

**Копия верна**  
Зам. директора по качеству

Е.И.Любец

«14» 08 2015

8 листов

5. Место ремонта изделия

6. Расходы по восстановлению изделия подлежат оплате

(указать кем: изготовителем, продавцом (поставщиком) или приобретателем)

7. Причина составления акта без участия представителя продавца (поставщика)

Подписи членов комиссии:

\*Представитель приобретателя

\*Представитель продавца (поставщика)

(Ф.И.О., подпись)

(Ф.И.О., подпись)

м.п.

м.п.

Заполнить и выслать по факсу (017) 504-80-15, 504-80-25 или на e-mail: [med@medin.by](mailto:med@medin.by)

Поля, отмеченные \*, являются обязательными для заполнения

Линия отреза



## **СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-5**

### **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**



## Введение

**ВНИМАНИЕ!** Для безопасности при использовании Стойки медицинского аппарата СА-5 (далее: стойка), по назначению все пользователи должны внимательно изучить данное Руководство по эксплуатации (РЭ) до начала использования изделия. Руководство по эксплуатации написано для ознакомления потребителя с конструкцией медицинского изделия, его функциями, установкой, а так же описывает условия и правила эксплуатации. Руководство по эксплуатации предназначено для медицинского персонала, ответственного за использование стойки во время проведения процедур, ремонта и обслуживания.

- Всегда действуйте согласно данному Руководству по эксплуатации.
- Руководство по эксплуатации следует хранить в непосредственной близости от изделия



## Контактная Информация

### Производитель:

Иностранное производственно-торговое унитарное предприятие  
“Мединдустрия Сервис”

223043, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,  
Производственная база ООО «Датума», кабинет №35

Республика Беларусь

Тел/факс.: +375 17 504-80-12, 504-80-25

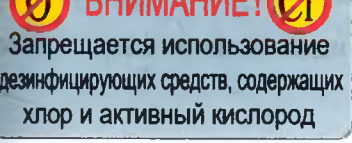
med@medin.by

## 1. Меры безопасности.

|                                                                                |                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Для обеспечения безопасной работы обслуживающий персонал должен тщательно изучить устройство стойки, назначение составных частей и строго соблюдать меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве. |
|  | При обнаружении неисправности, не приступайте к работе до ее устранения, во избежание травмирования пациента или обслуживающего персонала.                                                                 |
|  | Запрещается нагружать стойку грузом, превышающим указанный в пункте 10.                                                                                                                                    |
|  | Запрещается ставить на тормоз и оставлять без присмотра стойку на наклонных поверхностях пола.                                                                                                             |
|  | Во время передвижения стойки следует избегать препятствий и столкновений.                                                                                                                                  |
|  | Не перемещать стойку по электрическим кабелям.                                                                                                                                                             |

## 2. Символы

Обенно важная информация в настоящей инструкции обозначена следующими нами:

| Пиктограмма                                                                       | Значение                                                              |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
|   | Изготовитель                                                          |
|   | Дата изготовления                                                     |
|   | Обратитесь к Руководству по эксплуатации                              |
|   | Серийный номер                                                        |
|   | Ограничение температуры                                               |
|   | Предупреждение                                                        |
|  | Запрещается использовать средства содержащие хлор и активный кислород |

|                                                                                   |                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|  | Беречь от влаги                       |
|  | Предел по количеству ярусов в штабеле |
|  | Хрупкое. Осторожно                    |
|  | Верх                                  |

### 3. Маркировочная табличка.

На стойке предусмотрена маркировочная табличка следующего вида:

|                                                                                                                |                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
|                               | Иностранное унитарное<br>предприятие<br>"Мединдустрия Сервис" |
| <b>СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ<br/>ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-</b>                                                               |                                                               |
|  20 <input type="text"/> г. | SN <input type="text"/>                                       |
| <b>Сделано в Республике Беларусь</b>                                                                           |                                                               |

Табличка включает информацию об изготовителе, наименование изделия, дату изготовления, серийный номер и другое

### 4. Использование изделия по назначению.

Стойка предназначена для размещения на ней медицинского диагностического оборудования, приборов, инструментов, расходных медицинских материалов, медикаментов.

Стойка не предназначена для любого иного использования. Производитель не несет ответственности за неисправность или ущерб имуществу и здоровью, которые являются результатом ненадлежащего использования или применения изделия не по назначению.

**Показания:**

необходимость размещения медикаментов, лекарственных препаратов, инструмента, расходных материалов, медицинского оборудования и другой аппаратуры в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

**противопоказания:**

противопоказания отсутствуют.

**способ применения:**

в соответствии с руководством по эксплуатации в условиях медицинских пунктов, больничных отделений, поликлиниках.

**условия применения:**

данное медицинское изделие может быть использовано только медицинским персоналом в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

## **5. Общее описание.**

Стойка соответствует требованиям ГОСТ 20790.

Детали стойки выполнены из углеродистой стали и окрашены эпокси-полиэфирными порошковыми красками, что позволяет производить многократную обработку и дезинфекцию столика растворами, согласно требований раздела 11, без ущерба качеству изделий.

## 6. Состав изделия и устройство.

Внешний вид стойки представлен на рисунке 1.

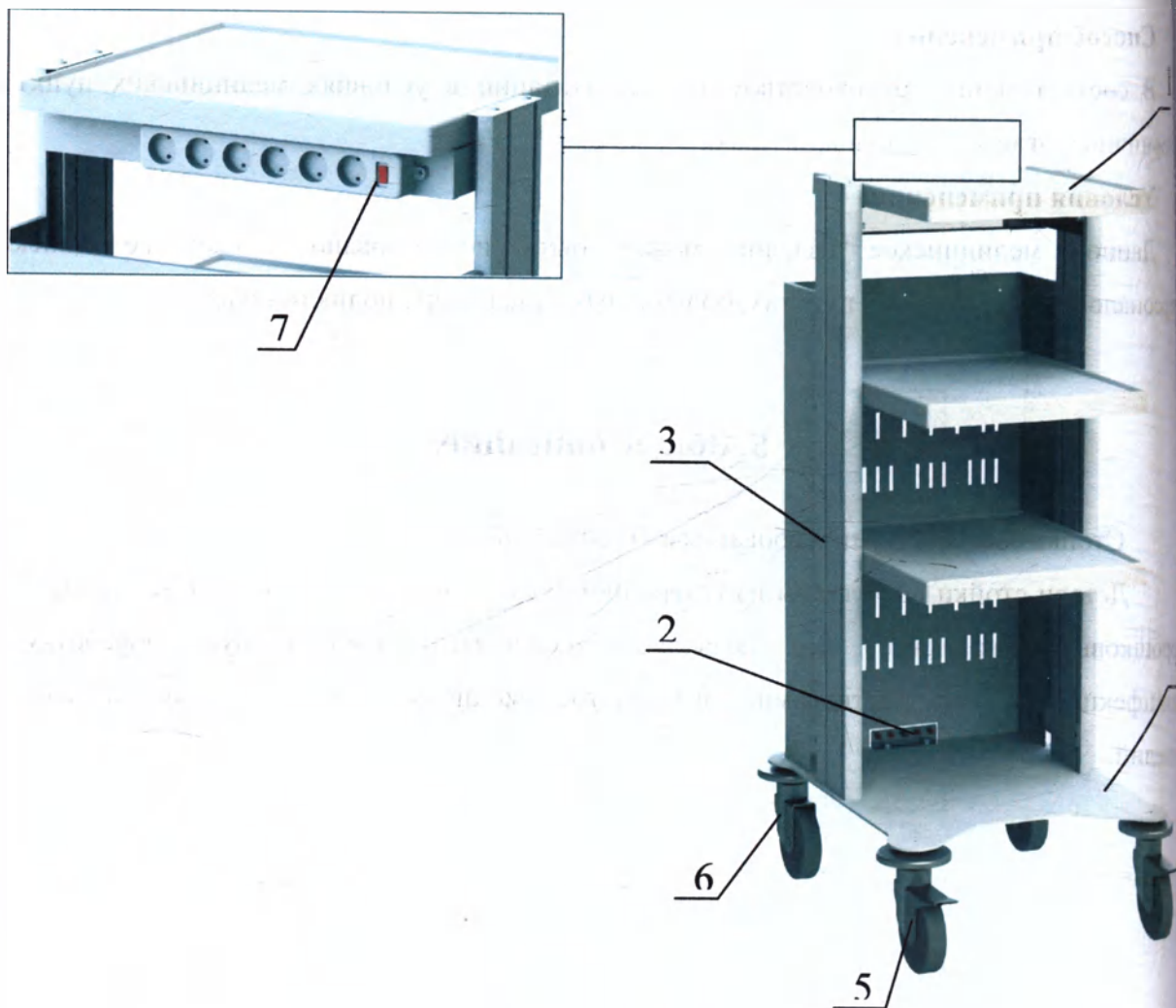


Рисунок 1 – Стойка медицинская для аппаратуры СА-5

1 – полка; 2 – клеммы выравнивания потенциалов; 3 – стойка; 4 – основание;  
5-колесо без тормоза Ø 125мм; 6-колесо с тормозом Ø 125 мм; 7- сетевой фильтр

7. Комплект поставки.

Комплект поставки стойки должен соответствовать указанному в таблице 1.

Таблица 1

| Основной состав             | Количество |
|-----------------------------|------------|
| Стойка                      | 1          |
| Сетевой фильтр              | 1          |
| Кабель заземления           | 1          |
| Руководство по эксплуатации | 1          |
| Принадлежности              |            |
| Держатель эндоскопа         | 1          |
| Держатель монитора          | 1          |
| Стойка инфузионная          | 1          |
| Ящик выдвижной              | 1          |

8. Условия хранения, эксплуатации и транспортирования.

Столик должен храниться в закрытом помещении.



Температура хранения от -50°C до +40°C, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.



Температура эксплуатации от +10°C до +40°C, относительная влажность воздуха от 30 до 75%.

Столик следует транспортировать в крытых транспортных средствах всех видов в соответствии с правилами перевозок, действующими на транспорте данного вида.



Температура при транспортировании от -50°C до +50°C, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.

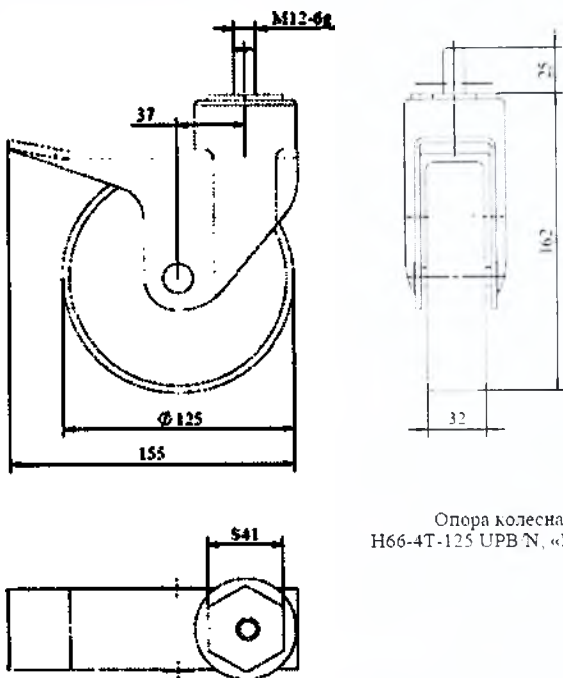
9. Технические характеристики.

Габаритные размеры стойки:

|                                   |         |
|-----------------------------------|---------|
| – длина, мм                       | 700±10  |
| – ширина, мм                      | 550±10  |
| – высота, мм                      | 1180±10 |
| Допустимая нагрузка на стойку, кг | 66      |
| в том числе:                      |         |
| – на одну полку, кг               | 12      |
| – на основание, кг                | 25      |
| – на выдвижной ящик, кг           | 5       |
| Масса, кг, не более               | 40      |

Стойка драгоценных металлов и их сплавов НЕ СОДЕРЖИТ.

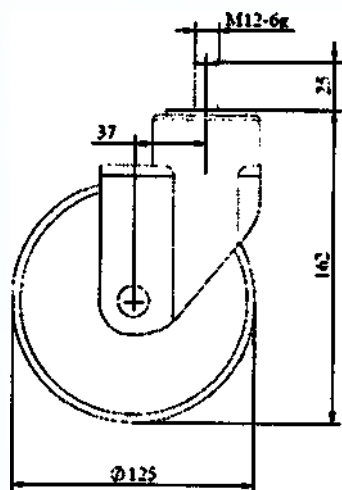
Характеристики самоориентирующихся колес



Опора колесная  
Н66-4Т-125 UPB'N, «НАИОН»

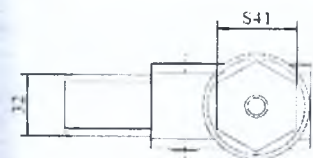
|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 125 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 162 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Имеется тормозной механизм



Опора колесная  
Н66-4Т-125 СРВ. «НАИОН»

|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 100 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 137 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |



с поворотным кронштейном , с шиной на ободе и с подшипником качения должны свободно , без заедания , вращаться на горизонтальной оси от усилия не более 0,35 Н.

#### Технические характеристики сетевого фильтра

|                                                        |                        |
|--------------------------------------------------------|------------------------|
| Номинальное напряжение                                 | 220/230 В (±10%)       |
| Рабочая частота                                        | 50/60 Гц (±1 Гц)       |
| Номинальная суммарная мощность/ток нагрузки            | 2,2 кВт/10 А           |
| Предельный импульсный ток, выдерживаемый ограничителем | 10000 А                |
| Максимальная рассеиваемая энергия                      | не менее 150 Дж        |
| Термозащита/отключение при перегреве                   | термопредохранитель    |
| Защита при перегрузке                                  | термопрерыватель       |
| Защита от короткого замыкания                          | плавкий предохранитель |
| Габаритные размеры                                     | 375 x 58 x 46 мм (±5%) |
| Длина шнура                                            | 3 м (±5%)              |

10. Уход и обслуживание.

10.1 Чистка и Дезинфекция:

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При нарушении правил дезинфекции претензии к внешнему виду изделия производителем <b>НЕ ПРИНИМАЮТСЯ</b> .                                                                                                                                  |
|  | Применение механических методов очистки при дезинфекции <b>не допускается!</b>                                                                                                                                                             |
|  | Применение дезинфицирующих средств содержащих хлор или веществ способных выделять хлор в процессе применения <b>ЗАПРЕЩАЕТСЯ</b> .                                                                                                          |
|  | <b>Не допускается</b> применение чистящих веществ, содержащих спирт (таких как дезинфицирующие растворы для мытья рук), либо использование распылителей дезинфицирующих растворов. Применение спирта может повредить пластмассовые детали. |

Чистку изделия необходимо выполнять после каждой смены.

Дезинфекцию стойки следует производить протиранием открытых поверхностей смоченной дезинфицирующим раствором отжатой салфеткой.

При проведении дезинфекции рекомендуется использовать водные растворы дезинфицирующих средств на альдегидной основе.

При проведении дезинфекции **НЕ ДОПУСКАЕТСЯ**:

- применять растворы, концентрация которых превышает величину, установленную в инструкции по применению;
- превышать рекомендуемое время экспозиции.

После обработки стойки дезинфицирующими растворами **обязательно** протереть поверхность изделия с использованием чистой воды, а затем удалить все остатки жидкост сухой салфеткой.

10.2 Техническое обслуживание

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При тщательном соблюдении требований настоящего Руководства по эксплуатации и при выполнении технического обслуживания в срок предполагаемый допустимый срок службы изделия составляет не менее 5 лет. При нарушении условий эксплуатации или несоблюдении указанных выше мер, предполагаемый срок службы сокращается. |
|  | Техническое обслуживание проводится с целью обеспечения продолжительной и безотказной эксплуатации стойки.                                                                                                                                                                                                             |

Не реже одного раза в месяц выполните следующие операции:

- проверьте комплектность изделия и при необходимости производите подтяжку крепежа, ручки, рейки, колес;
- проверьте составные части изделия на отсутствие механических повреждений;
- убедитесь, что все колеса легко вращаются и надежно фиксируются.

## 11. Сведения об утилизации.

|                                                                                |                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Столик не содержит компонентов, создающих вредные для окружающей среды факторы.                                      |
|  | Утилизацию компонентов столика производят только специализированные организации по переработке промышленных отходов. |

Список материалов поможет определить правильную процедуру переработки

### 11.1 Упаковка.

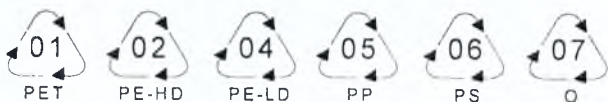
Упаковка изделия изготовлена из материалов, которые не наносят вреда окружающей среде. Упаковочные материалы экологически рассортируйте.

### 11.2 Металл.

Металл составляет 98% от общего веса стола. Все металлические детали стойки изготовлены из углеродистой стали.

### 11.3 Пластмассы

Определите тип материала для переработки пластмассовых частей. Ниже приведены основные обозначения, касающиеся переработки, нанесенные на пластмассовые детали. Изделия, отмеченные нижеперечисленными символами, могут использоваться в качестве сырья.



## 12. Гарантии Изготовителя.

12.1 Изготовитель гарантирует соответствие стойки требованиям технической документации при соблюдении потребителем условий транспортирования, хранения, и эксплуатации.

12.2 Гарантийный срок эксплуатации 24 месяца.

Гарантийный срок исчисляется со дня ввода изделия в эксплуатацию, но не позднее 8 месяцев со дня изготовления.

### **13. Рекламация**

По всем вопросам связанным с работой изделия обращаться к уполномоченному представителю производителя в РФ:

Общество с ограниченной ответственностью

«ЕвроМед»

ООО "ЕвроМед"

Российская Федерация, 121357, г.Москва,

ул. Вере́йская , д.29, стр.133

Тел.: +7 (495)651-59-08, факс: +7 (495)651-59-08

evro-med@inbox.ru

14. Свидетельство об упаковке.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-5 зав. № \_\_\_\_\_ упакована в  
транном унитарном предприятии «Медииндустрия Сервис» согласно требованиям,  
усмотренным в действующей технической документации.

|           |                |                     |
|-----------|----------------|---------------------|
| _____     | _____          | _____               |
| должность | личная подпись | расшифровка подписи |

\_\_\_\_\_  
д, месяц, число

## 15. Свидетельство о приемке.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-5 зав. № \_\_\_\_\_ изготовлена

принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов,  
действующей технической документации и признан годным для эксплуатации.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-5 драгоценных металлов и их сплавов  
СОДЕРЖИТ

Контролер ОТК

МП

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

## Гарантийный талон

Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

(предприятие-изготовитель, его адрес, телефон, расчетный счет)

223043, Республика Беларусь, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны.

Производственная база ООО «Датума», каб. №35 Тел./факс: (+37517) 504-80-15, 504-80-25

Гарантийный талон № \_\_\_\_\_

**Стойка медицинская для аппаратуры СА-5**

(наименование, тип и марка изделия)

\_\_\_\_\_ (год, месяц, число выпуска)

Гарантируется исправность изделия в течение 24 месяца  
(месяцев, дней, часов и т.д.),

\_\_\_\_\_ (а также другие гарантийные обязательства)

Контролер ОТК

\_\_\_\_\_ (подпись)

.П.

\_\_\_\_\_ (дата получения изделия на складе предприятия-изготовителя)

Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_ (подпись)

.П.

\_\_\_\_\_ (дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_ (подпись)

.П.

\_\_\_\_\_ (дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_ (подпись)

.П.

\_\_\_\_\_ (дата ввода изделия в эксплуатацию)

Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_ (подпись)

.П.

# АКТ-РЕКЛАМАЦИЯ

\*Место составления акта

(наименование субъекта хозяйствования, его почтовый адрес)

\*Дата «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

\*Составлен комиссией в составе:

Представителя приобретателя

(должность, Ф.И.О.)

представителя изготовителя, продавца (поставщика)

(должность, Ф.И.О.)

\*на изделие \_\_\_\_\_

(полное наименование, тип, марка)

\*Заводской номер изделия \_\_\_\_\_

Предприятие-изготовитель Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

\*Дата выпуска \_\_\_\_\_, дата

приобретения \_\_\_\_\_

Дата ввода в эксплуатацию \_\_\_\_\_

\*Дата выхода из строя \_\_\_\_\_

Изделие проработало со времени ввода в эксплуатацию \_\_\_\_\_

(месяцев, дней, часов, километров пробега и т.д.)

1. Вид и условия работы \_\_\_\_\_

\*2. Неисправность изделия \_\_\_\_\_

(указать конкретные дефекты и причины, вызвавшие поломку)

3. Виновная сторона \_\_\_\_\_

4. В изделии следует заменить, отремонтировать следующее: \_\_\_\_\_

5. Место ремонта изделия \_\_\_\_\_

6. Расходы по восстановлению изделия подлежат оплате \_\_\_\_\_

(указать кем: изготовителем, продавцом (поставщиком) или приобретателем)

7. Причина составления акта без участия представителя продавца (поставщика) \_\_\_\_\_

Подписи членов комиссии:

\*Представитель приобретателя

\*

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

\*Представитель продавца (поставщика)

\*

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

Заполнить и выслать по факсу (017) 504-80-15, 504-80-25 или на e-mail: [med@medin.by](mailto:med@medin.by)

Поля, отмеченные \*, являются обязательными для заполнения



**Копия верна**

Зам. директора по кач...

Е.И.Любец

«14» 08 2014

*Ваша подпись*

Линия отреза



## СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-2

### РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



## Введение

**ВНИМАНИЕ!** Для безопасности при использовании Стойки медицинской аппаратуры СА-2 (далее: стойка), по назначению все пользователи должны внимательно изучить данное Руководство по эксплуатации (РЭ) до начала использования изделия. Руководство по эксплуатации написано для ознакомления потребителя с конструкцией медицинского изделия, его функциями, установкой, а так же описывает условия и правила эксплуатации. Руководство по эксплуатации предназначено для медицинского персонала, ответственного за использование стойки во время проведения процедуры ремонта и обслуживания.

- Всегда действуйте согласно данному Руководству по эксплуатации.
- Руководство по эксплуатации следует хранить в непосредственной близости от изделия



## Контактная Информация

### Производитель:

Иностранное производственно-торговое унитарное предприятие  
“Мединдустрия Сервис”

223043, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,  
Производственная база ООО «Датума», кабинет №35

Республика Беларусь

Тел/факс.: +375 17 504-80-12, 504-80-25

med@medin.by

1. Меры безопасности.

|                                                                                |                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Для обеспечения безопасной работы обслуживающий персонал должен тщательно изучить устройство стойки, назначение составных частей и строго соблюдать меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве. |
|  | При обнаружении неисправности, не приступайте к работе до ее устранения, во избежание травмирования пациента или обслуживающего персонала.                                                                 |
|  | Запрещается нагружать стойку грузом, превышающим указанный в пункте 10.                                                                                                                                    |
|  | Запрещается ставить на тормоз и оставлять без присмотра стойку на наклонных поверхностях пола.                                                                                                             |
|  | Во время передвижения стойки следует избегать препятствий и столкновений.                                                                                                                                  |
|  | Не перемещать стойку по электрическим кабелям.                                                                                                                                                             |

2. Символы

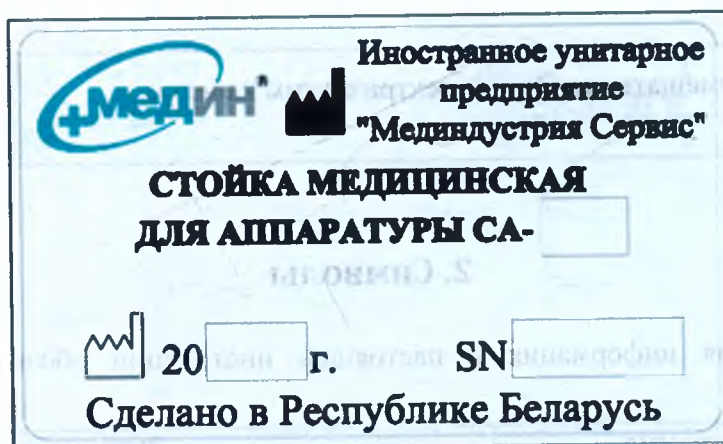
Особенно важная информация в настоящей инструкции обозначена следующими символами:

| Пиктограмма                                                                                                                                                                                                                                                                      | Значение                                                              |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                  | Изготовитель                                                          |
|                                                                                                                                                                                                  | Дата изготовления                                                     |
|                                                                                                                                                                                                  | Обратитесь к Руководству по эксплуатации                              |
| SN                                                                                                                                                                                                                                                                               | Серийный номер                                                        |
|                                                                                                                                                                                                  | Ограничение температуры                                               |
|                                                                                                                                                                                                  | Предупреждение                                                        |
|  <b>ВНИМАНИЕ!</b> <br>Запрещается использование дезинфицирующих средств, содержащих хлор и активный кислород | Запрещается использовать средства содержащие хлор и активный кислород |

|                                                                                   |                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|   | Беречь от влаги                       |
|  | Предел по количеству ярусов в штабеле |
|  | Хрупкое. Осторожно                    |
|  | Верх                                  |

### 3. Маркировочная табличка.

На стойке предусмотрена маркировочная табличка следующего вида:



Табличка включает информацию об изготовителе, наименование изделия, дату изготовления, серийный номер и другое

### 4. Использование изделия по назначению.

Стойка предназначена для размещения на ней медицинского диагностического оборудования, приборов, инструментов, расходных медицинских материалов, медикаментов.

Стойка не предназначена для любого иного использования. Производитель не несет ответственности за неисправность или ущерб имуществу и здоровью, которые являются результатом ненадлежащего использования или применения изделия не по назначению.

**показания:**

необходимость размещения медикаментов, лекарственных препаратов, инструмента, расходных материалов, медицинского оборудования и другой аппаратуры в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

**противопоказания:**

противопоказания отсутствуют.

**способ применения:**

в соответствии с руководством по эксплуатации в условиях медицинских пунктов, больничных отделений, поликлиниках.

**условия применения:**

данное медицинское изделие может быть использовано только медицинским персоналом в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

## **5. Общее описание.**

Стойка соответствует требованиям ГОСТ 20790.

Детали стойки выполнены из углеродистой стали и окрашены эпокси-полиэфирными порошковыми красками, что позволяет производить многократную обработку и дезинфекцию столика растворами, согласно требований раздела 11, без ущерба качеству изделий.

## 6. Состав изделия и устройство.

Внешний вид стойки представлен на рисунке 1.

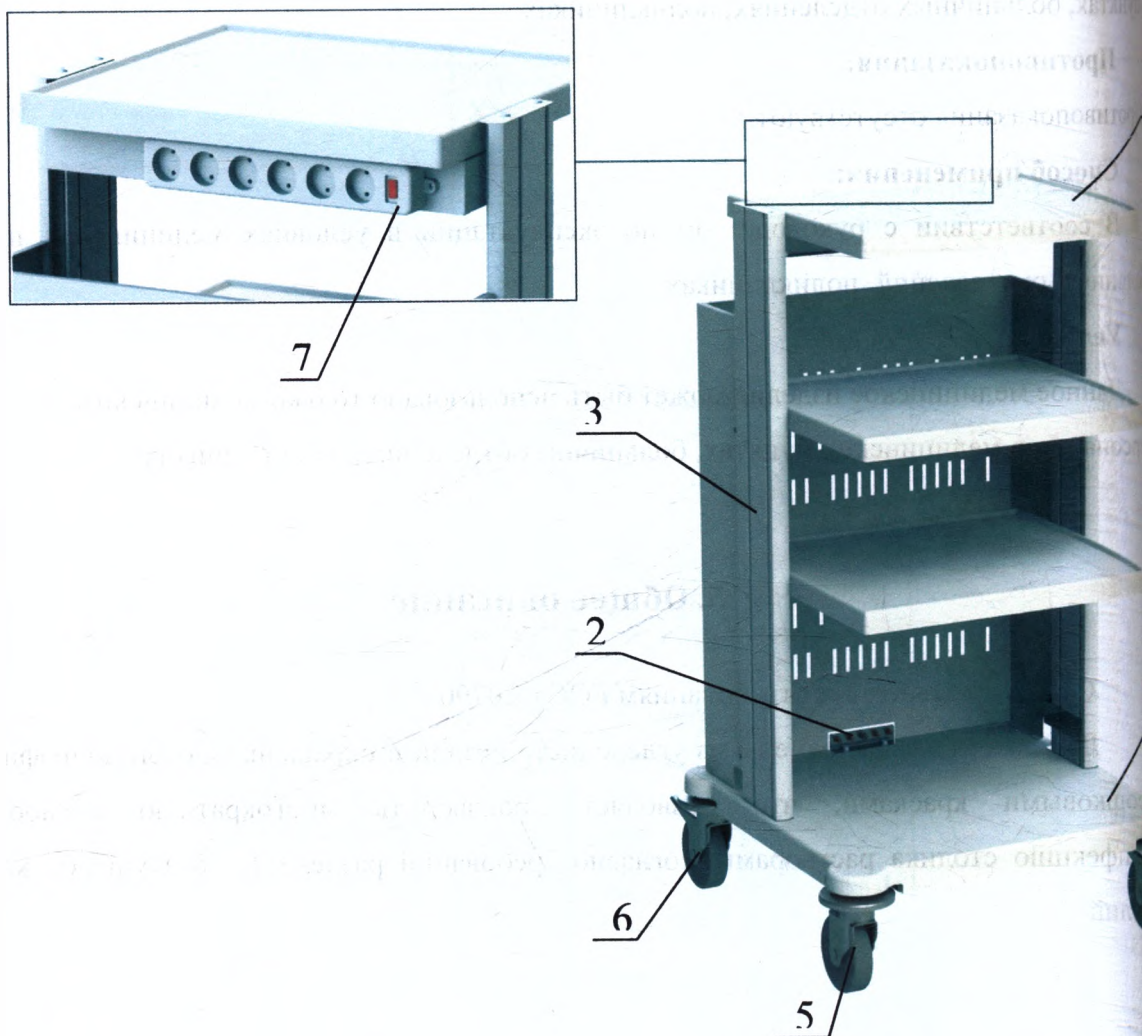


Рисунок 1 – Стойка медицинская для аппаратуры СА-2  
1 – полка; 2 – клеммы выравнивания потенциалов; 3 – стойка; 4 – основание;  
5-колесо без тормоза Ø 125мм; 6-колесо с тормозом Ø 125 мм; 7- сетевой фильтр

7. Комплект поставки.

Комплект поставки стойки должен соответствовать указанному в таблице 1.

Таблица 1

| Основной состав             | Количество |
|-----------------------------|------------|
| Стойка                      | 1          |
| Сетевой фильтр              | 1          |
| Кабель заземления           | 1          |
| Руководство по эксплуатации | 1          |
| Принадлежности              |            |
| Держатель эндоскопа         | 1          |
| Держатель монитора          | 1          |
| Стойка инфузионная          | 1          |
| Ящик выдвижной              | 1          |

8. Условия хранения, эксплуатации и транспортирования.

Столик должен храниться в закрытом помещении.

 Температура хранения от -50°C до +40°C, относительная влажность воздуха до 98%.

 Температура эксплуатации от +10°C до +40°C, относительная влажность воздуха от 30 до 75%.

Столик следует транспортировать в крытых транспортных средствах всех видов в соответствии с правилами перевозок, действующими на транспорте данного вида.

 Температура при транспортировании от -50°C до +50°C, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.

## 9. Технические характеристики.

Габаритные размеры стойки:

|              |         |
|--------------|---------|
| – длина, мм  | 700±10  |
| – ширина, мм | 700±10  |
| – высота, мм | 1200±10 |

Допустимая нагрузка на стойку, кг

66

в том числе:

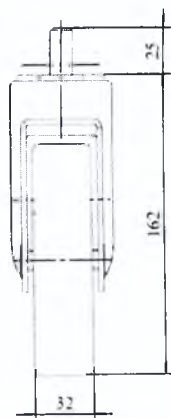
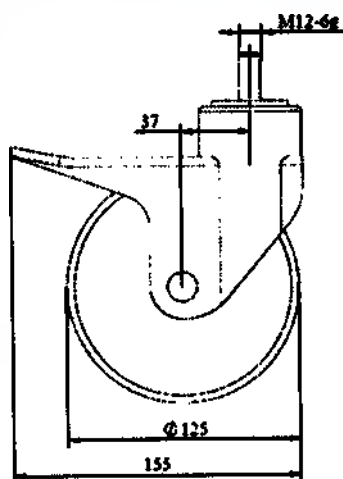
|                         |    |
|-------------------------|----|
| – на одну полку, кг     | 12 |
| – на основание, кг      | 25 |
| – на выдвижной ящик, кг | 5  |

Масса, кг, не более

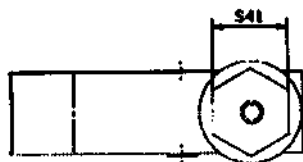
50

Стойка драгоценных металлов и их сплавов НЕ СОДЕРЖИТ.

### Характеристики самоориентирующихся колес

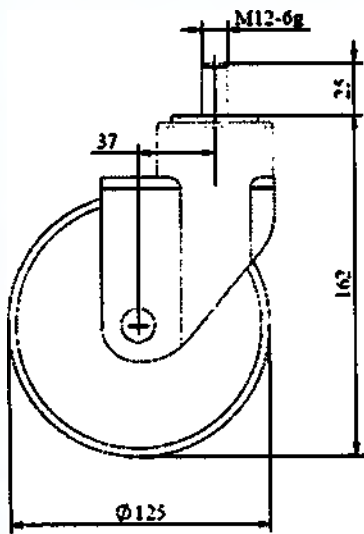


|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 125 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 162 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1)           |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25<br>(±1%)    |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1)           |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1)           |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

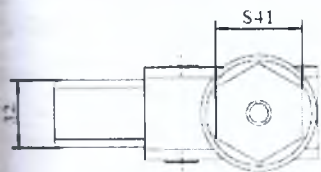


Опора колесная  
H66-4T-125 UPB/N, «HAION»

Имеется тормозной механизм



Опора колесная  
Н66-4Т-125 УРВ. «НАИОН»



|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 100 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 137 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Олеа с поворотным кронштейном , с шиной на ободе и с подшипником качения должны свободно , без заедания , вращаться на горизонтальной оси от усилия не более 0,35 Н.

#### Технические характеристики сетевого фильтра

|                                                        |                        |
|--------------------------------------------------------|------------------------|
| Номинальное напряжение                                 | 220/230 В (±10%)       |
| Рабочая частота                                        | 50/60 Гц (±1 Гц)       |
| Номинальная суммарная мощность/ток нагрузки            | 2,2 кВт/10 А           |
| Предельный импульсный ток, выдерживаемый ограничителем | 10000 А                |
| Максимальная рассеиваемая энергия                      | не менее 150 Дж        |
| Тепловая защита/отключение при перегреве               | термопредохранитель    |
| Защита при перегрузке                                  | термопрерыватель       |
| Защита от короткого замыкания                          | плавкий предохранитель |
| Габаритные размеры                                     | 375 x 58 x 46 мм (±5%) |
| Длина шнура                                            | 3 м (±5%)              |

## 10. Уход и обслуживание.

### 10.1 Чистка и Дезинфекция:

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При нарушении правил дезинфекции претензии к внешнему виду изделия производителем <b>НЕ ПРИНИМАЮТСЯ</b> .                                                                                                                                  |
|  | Применение механических методов очистки при дезинфекции <b>не допускается!</b>                                                                                                                                                             |
|  | Применение дезинфицирующих средств содержащих хлор или веществ способных выделять хлор в процессе применения <b>ЗАПРЕЩАЕТСЯ</b> .                                                                                                          |
|  | <b>Не допускается</b> применение чистящих веществ, содержащих спирт (таких как дезинфицирующие растворы для мытья рук), либо использование распылителей дезинфицирующих растворов. Применение спирта может повредить пластмассовые детали. |

Чистку изделия необходимо выполнять после каждой смены.

Дезинфекцию стойки следует производить протиранием открытых поверхностей смоченной дезинфицирующим раствором отжатой салфеткой.

При проведении дезинфекции рекомендуется использовать водные растворы дезинфицирующих средств на альдегидной основе.

При проведении дезинфекции **НЕ ДОПУСКАЕТСЯ**:

- применять растворы, концентрация которых превышает величину, установленную в инструкции по применению;
- превышать рекомендуемое время экспозиции.

После обработки стойки дезинфицирующими растворами **обязательно** протереть поверхность изделия с использованием чистой воды, а затем удалить все остатки жидкости сухой салфеткой.

### 10.2 Техническое обслуживание

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При тщательном соблюдении требований настоящего Руководства по эксплуатации и при выполнении технического обслуживания в срок, предполагаемый допустимый срок службы изделия составляет не менее 5 лет. При нарушении условий эксплуатации или несоблюдении указанных выше мер, предполагаемый срок службы сокращается. |
|  | Техническое обслуживание проводится с целью обеспечения продолжительной и безотказной эксплуатации стойки.                                                                                                                                                                                                              |

Не реже одного раза в месяц выполните следующие операции:

- проверьте комплектность изделия и при необходимости производите подтяжку крепежа ок, ручки, рейки, колес;
- проверьте составные части изделия на отсутствие механических повреждений;
- убедитесь, что все колеса легко вращаются и надежно фиксируются.

## 11. Сведения об утилизации.

|                                                                                |                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Столик не содержит компонентов, создающих вредные для окружающей среды факторы.                                      |
|  | Утилизацию компонентов столика производят только специализированные организации по переработке промышленных отходов. |

Список материалов поможет определить правильную процедуру переработки

### 11.1 Упаковка.

Упаковка изделия изготовлена из материалов, которые не наносят вреда окружающей среде. Упаковочные материалы экологически рассортируйте.

### 11.2 Металл.

Металл составляет 98% от общего веса стола. Все металлические детали стойки сделаны из углеродистой стали.

### 11.3 Пластмассы

Определите тип материала для переработки пластмассовых частей. Ниже приведены условные обозначения, касающиеся переработки, нанесенные на пластмассовые детали. Изделия, отмеченные нижеперечисленными символами, могут использоваться в качестве сырья.



## 12. Гарантии Изготовителя.

12.1 Изготовитель гарантирует соответствие стойки требованиям технической документации при соблюдении потребителем условий транспортирования, хранения, и эксплуатации.

### 12.2 Гарантийный срок эксплуатации 24 месяца.

Гарантийный срок исчисляется со дня ввода изделия в эксплуатацию, но не позднее 8 месяцев со дня изготовления.

### 13. Рекламация

По всем вопросам связанным с работой изделия обращаться к уполномоченному представителю производителя в РФ:

Общество с ограниченной ответственностью

«ЕвроМед»

ООО "ЕвроМед"

Российская Федерация, 121357, г.Москва,

ул. Верейская, д.29, стр.133

Тел.: +7 (495)651-59-08, факс: +7 (495)651-59-08

evro-med@inbox.ru

## 14. Свидетельство об упаковывании.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-2 зав. № \_\_\_\_\_ упакована в  
оностранном унитарном предприятии «Мединдустрия Сервис» согласно требованиям,  
едусмотренным в действующей технической документации.

\_\_\_\_\_

должность

\_\_\_\_\_

личная подпись

\_\_\_\_\_

расшифровка подписи

\_\_\_\_\_

год, месяц, число

## 15. Свидетельство о приемке.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-2 зав. № \_\_\_\_\_ изготовлена

принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов,  
действующей технической документации и признан годным для эксплуатации.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-2 драгоценных металлов и их сплавов  
СОДЕРЖИТ

Контролер ОТК

МП

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

## Гарантийный талон

Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

(предприятие-изготовитель, его адрес, телефон, расчетный счет)

23043, Республика Беларусь, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,

Производственная база ООО «Датума», каб. №35

Тел./факс: (+37517) 504-80-15, 504-80-25

Гарантийный талон № \_\_\_\_\_

### Стойка медицинская для аппаратуры СА-2

(наименование, тип и марка изделия)

\_\_\_\_\_  
(год, месяц, число выпуска)

Гарантируется исправность изделия в течение 24 месяца  
(месяцев, дней, часов и т.д.),

\_\_\_\_\_  
(а также другие гарантийные обязательства)

Контролер ОТК

\_\_\_\_\_  
(подпись)

\_\_\_\_\_  
(дата получения изделия на складе предприятия-изготовителя)

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

\_\_\_\_\_  
(дата ввода изделия в эксплуатацию)

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

И.П.

## АКТ-РЕКЛАМАЦИЯ

\*Место составления акта

(наименование субъекта хозяйствования, его почтовый адрес)

\*Дата «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

\*Составлен комиссией в составе:  
Представителя приобретателя

(должность, Ф.И.О.)

представителя изготовителя, продавца (поставщика)

(должность, Ф.И.О.)

\*на изделие \_\_\_\_\_

(полное наименование, тип, марка)

\*Заводской номер изделия \_\_\_\_\_

Предприятие-изготовитель Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»\*Дата выпуска \_\_\_\_\_, дата  
приобретения \_\_\_\_\_

Дата ввода в эксплуатацию \_\_\_\_\_

\*Дата выхода из строя \_\_\_\_\_

Изделие проработало со времени ввода в эксплуатацию \_\_\_\_\_

(месяцев, дней, часов, километров пробега и т.д.)

1. Вид и условия работы \_\_\_\_\_

\*2. Неисправность изделия \_\_\_\_\_

(указать конкретные дефекты и причины, вызвавшие поломку)

3. Виновная сторона \_\_\_\_\_

4. В изделии следует заменить, отремонтировать следующее: \_\_\_\_\_

5. Место ремонта изделия \_\_\_\_\_

6. Расходы по восстановлению изделия подлежат оплате \_\_\_\_\_

(указать кем: изготовителем, продавцом (поставщиком) или приобретателем)

7. Причина составления акта без участия представителя продавца (поставщика) \_\_\_\_\_

Подписи членов комиссии:

\*Представитель приобретателя

\*Представитель продавца (поставщика)

(Ф.И.О., подпись)

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

М.П.

Заполнить и выслать по факсу (017) 504-80-15, 504-80-25 или на e-mail: [med@medin.by](mailto:med@medin.by)

Поля, отмеченные \*, являются обязательными для заполнения



Копия верна

Зам. директора по качеству

Е.И. Любецкая

44 08 2015

8 шмт 06

Линия отреза



## **СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-3**

### **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**



## Введение

**ВНИМАНИЕ!** Для безопасности при использовании Стойки медицинской аппаратуры СА-3 (далее: стойка), по назначению все пользователи должны внимательно изучить данное Руководство по эксплуатации (РЭ) до начала использования изделия. Руководство по эксплуатации написано для ознакомления потребителя с конструкцией медицинского изделия, его функциями, установкой, а так же описывает условия правила эксплуатации. Руководство по эксплуатации предназначено для медицинского персонала, ответственного за использование стойки во время проведения процедуры ремонта и обслуживания.

- Всегда действуйте согласно данному Руководству по эксплуатации.
- Руководство по эксплуатации следует хранить в непосредственной близости от изделия



## Контактная Информация

### Производитель:

Иностранное производственно-торговое унитарное предприятие

“Мединдустрия Сервис”

223043, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,

Производственная база ООО «Датума», кабинет №35

Республика Беларусь

Тел/факс.: +375 17 504-80-12, 504-80-25

med@medin.by

## 1. Меры безопасности.

|                                                                                                                                                                                                            |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Для обеспечения безопасной работы обслуживающий персонал должен тщательно изучить устройство стойки, назначение составных частей и строго соблюдать меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве. |
| При обнаружении неисправности, не приступайте к работе до ее устранения, во избежание травмирования пациента или обслуживающего персонала.                                                                 |
| Запрещается нагружать стойку грузом, превышающим указанный в пункте 10.                                                                                                                                    |
| Запрещается ставить на тормоз и оставлять без присмотра стойку на наклонных поверхностях пола.                                                                                                             |
| Во время передвижения стойки следует избегать препятствий и столкновений.                                                                                                                                  |
| Не перемещать стойку по электрическим кабелям.                                                                                                                                                             |

## 2. Символы

Важно! Важная информация в настоящей инструкции обозначена следующими символами:

| Пиктограмма                                                                                                                                                                                                                                                                     | Значение                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                                                                                                                 | Изготовитель                                                          |
|                                                                                                                                                                                                 | Дата изготовления                                                     |
|                                                                                                                                                                                                 | Обратитесь к Руководству по эксплуатации                              |
|                                                                                                                                                                                                 | Серийный номер                                                        |
|                                                                                                                                                                                                 | Ограничение температуры                                               |
|                                                                                                                                                                                                 | Предупреждение                                                        |
|  <b>ВНИМАНИЕ!</b> <br>Запрещается использовать дезинфицирующие средства, содержащие хлор и активный кислород | Запрещается использовать средства содержащие хлор и активный кислород |

|                                                                                   |                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|  | Беречь от влаги                       |
|  | Предел по количеству ярусов в штабеле |
|  | Хрупкое. Осторожно                    |
|  | Верх                                  |

### 3. Маркировочная табличка.

На стойке предусмотрена маркировочная табличка следующего вида:

|                                                                                                                |                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
|                               | Иностранное унитарное<br>предприятие<br>"Мединдустрия Сервис" |
| <b>СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ<br/>ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-</b>                                                               |                                                               |
|  20 <input type="text"/> г. | SN <input type="text"/>                                       |
| <b>Сделано в Республике Беларусь</b>                                                                           |                                                               |

Табличка включает информацию об изготовителе, наименование изделия, дату изготовления, серийный номер и другое

### 4. Использование изделия по назначению.

Стойка предназначена для размещения на ней медицинского диагностического оборудования, приборов, инструментов, расходных медицинских материалов и медикаментов.

Стойка не предназначена для любого иного использования. Производитель не несет ответственности за неисправность или ущерб имуществу и здоровью, которые являются результатом ненадлежащего использования или применения изделия не по назначению.

**Показания:**

Необходимость размещения медикаментов, лекарственных препаратов, инструмента, расходных материалов, медицинского оборудования и другой аппаратуры в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

**Противопоказания:**

Противопоказания отсутствуют.

**Способ применения:**

В соответствии с руководством по эксплуатации в условиях медицинских пунктов, больничных отделений, поликлиниках.

**Условия применения:**

Данное медицинское изделие может быть использовано только медицинским персоналом в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

## **5. Общее описание.**

Стойка соответствует требованиям ГОСТ 20790.

Детали стойки выполнены из углеродистой стали и окрашены эпокси-полиэфирными порошковыми красками, что позволяет производить многократную обработку и дезинфекцию столика растворами, согласно требований раздела 11, без ущерба качеству изделий.

## 6. Состав изделия и устройство.

Внешний вид стойки представлен на рисунке 1.

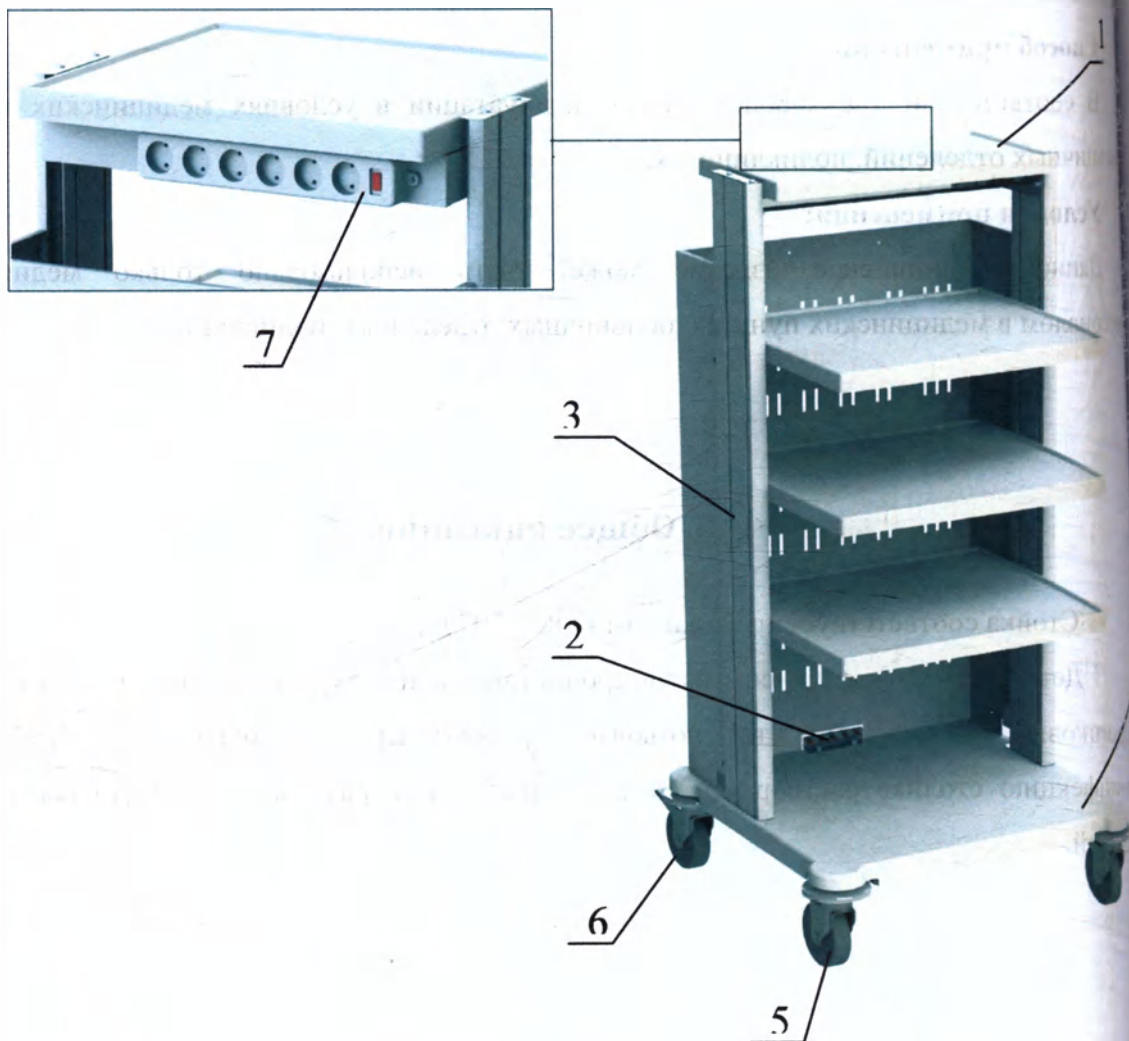


Рисунок 1 – Стойка медицинская для аппаратуры СА-3

1 – полка; 2 – клеммы выравнивания потенциалов; 3 – стойка; 4 – основание;  
5-колесо без тормоза Ø 125мм; 6-колесо с тормозом Ø 125 мм; 7- сетевой фильтр

## 7. Комплект поставки.

Комплект поставки стойки должен соответствовать указанному в таблице 1.

Таблица 1

| Основной состав             | Количество |
|-----------------------------|------------|
| Стойка                      | 1          |
| Сетевой фильтр              | 1          |
| Кабель заземления           | 1          |
| Руководство по эксплуатации | 1          |
| Принадлежности              |            |
| Держатель эндоскопа         | 1          |
| Держатель монитора          | 1          |
| Стойка инфузионная          | 1          |
| Ящик выдвижной              | 1          |

## 8. Условия хранения, эксплуатации и транспортирования.

Столик должен храниться в закрытом помещении.



Температура хранения от  $-50^{\circ}\text{C}$  до  $+40^{\circ}\text{C}$ , относительная влажность воздуха до 98%.



Температура эксплуатации от  $+10^{\circ}\text{C}$  до  $+40^{\circ}\text{C}$ , относительная влажность воздуха от 30 до 75%.

Столик следует транспортировать в крытых транспортных средствах всех видов в соответствии с правилами перевозок, действующими на транспорте данного вида.



Температура при транспортировании от  $-50^{\circ}\text{C}$  до  $+50^{\circ}\text{C}$ , относительная влажность воздуха от 30 до 98%.

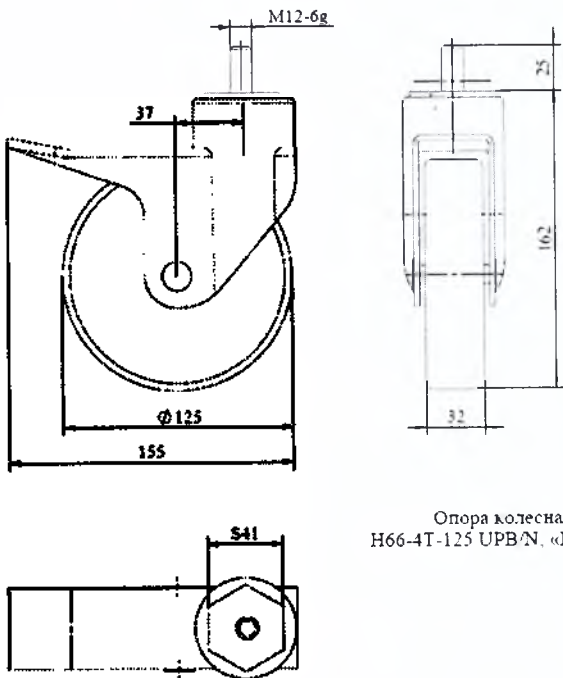
9. Технические характеристики.

Габаритные размеры стойки:

|                                   |         |
|-----------------------------------|---------|
| – длина, мм                       | 700±10  |
| – ширина, мм                      | 700±10  |
| – высота, мм                      | 1470±10 |
| Допустимая нагрузка на стойку, кг | 76      |
| в том числе:                      |         |
| – на одну полку, кг               | 12      |
| – на верхнюю (узкую) полку, кг    | 10      |
| – на основание, кг                | 25      |
| – на выдвижной ящик, кг           | 5       |
| Масса, кг, не более               | 55      |

Стойка драгоценных металлов и их сплавов НЕ СОДЕРЖИТ.

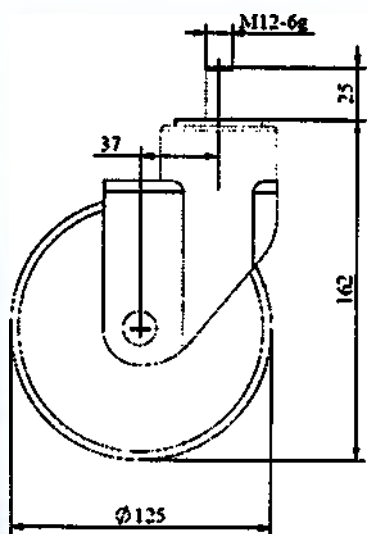
Характеристики самоориентирующихся колес



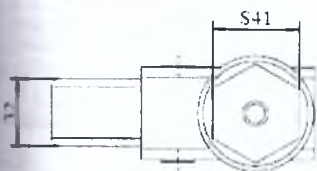
Опора колесная  
Н66-4Т-125 UPB/N, «НАИОН»

|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 125 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 162 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Имеется тормозной механизм



Опора колесная  
Н66-4Т-125 УРВ. «НАИОН»



|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 100 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 137 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Колеса с поворотным кронштейном, с шиной на ободе и с подшипником качения должны свободно, без заедания, вращаться на горизонтальной оси от усилия не более 0,35 Н.

#### Технические характеристики сетевого фильтра

|                                                        |                        |
|--------------------------------------------------------|------------------------|
| Номинальное напряжение                                 | 220/230 В (±10%)       |
| Рабочая частота                                        | 50/60 Гц (±1 Гц)       |
| Номинальная суммарная мощность/ток нагрузки            | 2,2 кВт/10 А           |
| Предельный импульсный ток, выдерживаемый ограничителем | 10000 А                |
| Максимальная рассеиваемая энергия                      | не менее 150 Дж        |
| Тепловая защита/отключение при перегреве               | термопредохранитель    |
| Защита при перегрузке                                  | термопрерыватель       |
| Защита от короткого замыкания                          | плавкий предохранитель |
| Габаритные размеры                                     | 375 x 58 x 46 мм (±5%) |
| Длина шнура                                            | 3 м (±5%)              |

## 10. Уход и обслуживание.

### 10.1 Чистка и Дезинфекция:

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При нарушении правил дезинфекции претензии к внешнему виду изделия производителем <b>НЕ ПРИНИМАЮТСЯ.</b>                                                                                                                                   |
|  | Применение механических методов очистки при дезинфекции <b>не</b> допускается!                                                                                                                                                             |
|  | Применение дезинфицирующих средств содержащих хлор или вещества способных выделять хлор в процессе применения <b>ЗАПРЕЩАЕТСЯ.</b>                                                                                                          |
|  | <b>Не допускается</b> применение чистящих веществ, содержащих спирт (таких как дезинфицирующие растворы для мытья рук), либо использование распылителей дезинфицирующих растворов. Применение спирта может повредить пластмассовые детали. |

Чистку изделия необходимо выполнять после каждой смены.

Дезинфекцию стойки следует производить протираaniem открытых поверхностей смоченной дезинфицирующим раствором отжатой салфеткой.

При проведении дезинфекции рекомендуется использовать водные растворы дезинфицирующих средств на альдегидной основе.

При проведении дезинфекции **НЕ ДОПУСКАЕТСЯ:**

- применять растворы, концентрация которых превышает величину, установленную в инструкции по применению;
- превышать рекомендуемое время экспозиции.

После обработки стойки дезинфицирующими растворами **обязательно** протереть поверхность изделия с использованием чистой воды, а затем удалить все остатки жидкости сухой салфеткой.

### 10.2 Техническое обслуживание

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <b>При тщательном соблюдении требований настоящего Руководства по эксплуатации и при выполнении технического обслуживания в срок предполагаемый допустимый срок службы изделия составляет не менее 5 лет. При нарушении условий эксплуатации или несоблюдении указанных выше мер, предполагаемый срок службы сокращается.</b> |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                               |                                                                                                                   |
|-------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <b>Техническое обслуживание проводится с целью обеспечения продолжительной и безотказной эксплуатации стойки.</b> |
|-------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Не реже одного раза в месяц выполните следующие операции:

проверьте комплектность изделия и при необходимости производите подтяжку крепежа  
лок, ручки, рейки, колес;

проверьте составные части изделия на отсутствие механических повреждений;

убедитесь, что все колеса легко вращаются и надежно фиксируются.

### 11. Сведения об утилизации.

|                                                                                |                                                                                                                             |
|--------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | <b>Столик не содержит компонентов, создающих вредные для окружающей среды факторы.</b>                                      |
|  | <b>Утилизацию компонентов столика производят только специализированные организации по переработке промышленных отходов.</b> |

Список материалов поможет определить правильную процедуру переработки

11.1 Упаковка.

Упаковка изделия изготовлена из материалов, которые не наносят вреда окружающей среде. Упаковочные материалы экологически рассортируйте.

11.2 Металл.

Металл составляет 98% от общего веса стола. Все металлические детали стойки сделаны из углеродистой стали.

11.3 Пластмассы

Определите тип материала для переработки пластмассовых частей. Ниже приведены условные обозначения, касающиеся переработки, нанесенные на пластмассовые детали. Изделия, отмеченные нижеперечисленными символами, могут использоваться в качестве вторсырья.



## 12. Гарантии Изготовителя.

12.1 Изготовитель гарантирует соответствие стойки требованиям технической документации при соблюдении потребителем условий транспортирования, хранения, эксплуатации.

12.2 Гарантийный срок эксплуатации 24 месяца.

Гарантийный срок исчисляется со дня ввода изделия в эксплуатацию, но не позднее 8 месяцев со дня изготовления.

## 13. Рекламация

По всем вопросам связанным с работой изделия обращаться к уполномоченному представителю производителя в РФ:

Общество с ограниченной ответственностью  
«ЕвроМед»  
ООО "ЕвроМед"  
Российская Федерация, 121357, г.Москва,  
ул. Вере́йская, д.29, стр.133  
Тел.: +7 (495)651-59-08, факс: +7 (495)651-59-08  
evro-med@inbox.ru

14. Свидетельство об упаковывании.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-3 зав. № \_\_\_\_\_ упакована в  
отрасльном унитарном предприятии «Мединдустрия Сервис» согласно требованиям,  
усмотренным в действующей технической документации.

\_\_\_\_\_

должность

\_\_\_\_\_

личная подпись

\_\_\_\_\_

расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

## 15. Свидетельство о приемке.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-3 зав. № \_\_\_\_\_ изготовлена  
принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов,  
действующей технической документации и признан годным для эксплуатации.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-3 драгоценных металлов и их сплавов  
СОДЕРЖИТ

Контролер ОТК

МП

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

## Гарантийный талон

Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

(предприятие-изготовитель, его адрес, телефон, расчетный счет)

23043. Республика Беларусь, Минский район, Папернянский с/совет. район д. Дубовляны.

Производственная база ООО «Датума», каб. №35 Тел./факс: (+37517) 504-80-15, 504-80-25

Гарантийный талон № \_\_\_\_\_

### Стойка медицинская для аппаратуры СА-3

(наименование, тип и марка изделия)

\_\_\_\_\_  
(год, месяц, число выпуска)

Гарантируется исправность изделия в течение 24 месяца  
(месяцев, дней, часов и т.д.),

\_\_\_\_\_  
(а также другие гарантийные обязательства)

Контролер ОТК

\_\_\_\_\_  
(подпись)

П.

\_\_\_\_\_  
(дата получения изделия на складе предприятия-изготовителя)

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

П.

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

П.

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

П.

\_\_\_\_\_  
(дата ввода изделия в эксплуатацию)

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

## АКТ-РЕКЛАМАЦИЯ

\* Место составления акта

(наименование субъекта хозяйствования, его почтовый адрес)

\* Дата «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

\* Составлен комиссией в составе:  
Представителя приобретателя

(должность, Ф.И.О.)

представителя изготовителя, продавца (поставщика)

(должность, Ф.И.О.)

\* на изделие \_\_\_\_\_

(полное наименование, тип, марка)

\* Заводской номер изделия \_\_\_\_\_

Предприятие-изготовитель Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»\* Дата выпуска \_\_\_\_\_, дата  
приобретения \_\_\_\_\_

Дата ввода в эксплуатацию \_\_\_\_\_

\* Дата выхода из строя \_\_\_\_\_

Изделие проработало со времени ввода в эксплуатацию \_\_\_\_\_

(месяцев, дней, часов, километров пробега и т.д.)

1. Вид и условия работы

\* 2. Неисправность изделия \_\_\_\_\_

(указать конкретные дефекты и причины, вызвавшие поломку)

3. Виновная сторона \_\_\_\_\_

4. В изделии следует заменить, отремонтировать следующее: \_\_\_\_\_

5. Место ремонта изделия \_\_\_\_\_

6. Расходы по восстановлению изделия подлежат оплате \_\_\_\_\_

(указать кем: изготовителем, продавцом (поставщиком) или приобретателем)

7. Причина составления акта без участия представителя продавца (поставщика) \_\_\_\_\_

Подписи членов комиссии:

\* Представитель приобретателя

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

\* Представитель продавца (поставщика)

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

Заполнить и выслать по факсу (017) 504-80-15, 504-80-25 или на e-mail: [med@medin.by](mailto:med@medin.by)

Поля, отмеченные \*, являются обязательными для заполнения



## **СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-1**

### **РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ**



## Введение

**ВНИМАНИЕ!** Для безопасности при использовании Стойки медицинской аппаратуры СА-1 (далее: стойка), по назначению все пользователи должны внимательно изучить данное Руководство по эксплуатации (РЭ) до начала использования изделия. Руководство по эксплуатации написано для ознакомления потребителя с конструкцией медицинского изделия, его функциями, установкой, а так же описывает условия правила эксплуатации. Руководство по эксплуатации предназначено для медицинского персонала, ответственного за использование стойки во время проведения процедуры ремонта и обслуживания.

- Всегда действуйте согласно данному Руководству по эксплуатации.
- Руководство по эксплуатации следует хранить в непосредственной близости от изделия



## Контактная Информация

### Производитель:

Иностранное производственно-торговое унитарное предприятие  
“Мединдустрия Сервис”

223043, Минский район, Папернянский с/совет, район д. Дубовляны,  
Производственная база ООО «Датума», кабинет №35

Республика Беларусь

Тел/факс.: +375 17 504-80-12, 504-80-25

med@medin.by

## 1. Меры безопасности.

|                                                                                |                                                                                                                                                                                                            |
|--------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Для обеспечения безопасной работы обслуживающий персонал должен тщательно изучить устройство стойки, назначение составных частей и строго соблюдать меры безопасности, изложенные в настоящем руководстве. |
|  | При обнаружении неисправности, не приступайте к работе до ее устранения, во избежание травмирования пациента или обслуживающего персонала.                                                                 |
|  | Запрещается нагружать стойку грузом, превышающим указанный в пункте 10.                                                                                                                                    |
|  | Запрещается ставить на тормоз и оставлять без присмотра стойку на наклонных поверхностях пола.                                                                                                             |
|  | Во время передвижения стойки следует избегать препятствий и столкновений.                                                                                                                                  |
|  | Не перемещать стойку по электрическим кабелям.                                                                                                                                                             |

## 2. Символы

особенно важная информация в настоящей инструкции обозначена следующими символами:

| Пиктограмма                                                                                                                                                                                 | Значение                                                              |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------|
|                                                                                                             | Изготовитель                                                          |
|                                                                                                             | Дата изготовления                                                     |
|                                                                                                             | Обратитесь к Руководству по эксплуатации                              |
|                                                                                                             | Серийный номер                                                        |
|                                                                                                             | Ограничение температуры                                               |
|                                                                                                             | Предупреждение                                                        |
|  <b>ВНИМАНИЕ!</b><br>Запрещается использование дезинфицирующих средств, содержащих хлор и активный кислород | Запрещается использовать средства содержащие хлор и активный кислород |

|                                                                                   |                                       |
|-----------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------|
|   | Беречь от влаги                       |
|  | Предел по количеству ярусов в штабеле |
|  | Хрупкое. Осторожно                    |
|  | Верх                                  |

### 3. Маркировочная табличка.

На стойке предусмотрена маркировочная табличка следующего вида:

|                                                                                                                |                                                               |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------|
|                               | Иностранное унитарное<br>предприятие<br>"Мединдустрия Сервис" |
| <b>СТОЙКА МЕДИЦИНСКАЯ<br/>ДЛЯ АППАРАТУРЫ СА-</b>                                                               |                                                               |
|  20 <input type="text"/> г. | SN <input type="text"/>                                       |
| <b>Сделано в Республике Беларусь</b>                                                                           |                                                               |

Табличка включает информацию об изготовителе, наименование изделия, дату изготовления, серийный номер и другое

### 4. Использование изделия по назначению.

Стойка предназначена для размещения на ней медицинского диагностического оборудования, приборов, инструментов, расходных медицинских материалов и медикаментов.

Стойка не предназначена для любого иного использования. Производитель не несет ответственности за неисправность или ущерб имуществу и здоровью, которые являются результатом ненадлежащего использования или применения изделия не по назначению.

**Показания:**

необходимость размещения медикаментов, лекарственных препаратов, инструмента, расходных материалов, медицинского оборудования и другой аппаратуры в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

**Противопоказания:**

Противопоказания отсутствуют.

**Способ применения:**

В соответствии с руководством по эксплуатации в условиях медицинских пунктов, больничных отделений, поликлиниках.

**Условия применения:**

Данное медицинское изделие может быть использовано только медицинским персоналом в медицинских пунктах, больничных отделениях, поликлиниках.

## **5. Общее описание.**

Стойка соответствует требованиям ГОСТ 20790.

Детали стойки выполнены из углеродистой стали и окрашены эпокси-полиэфирными порошковыми красками, что позволяет производить многократную обработку и дезинфекцию столика растворами, согласно требований раздела 11, без ущерба качеству изделий.

## 6. Состав изделия и устройство.

Внешний вид стойки представлен на рисунке 1.

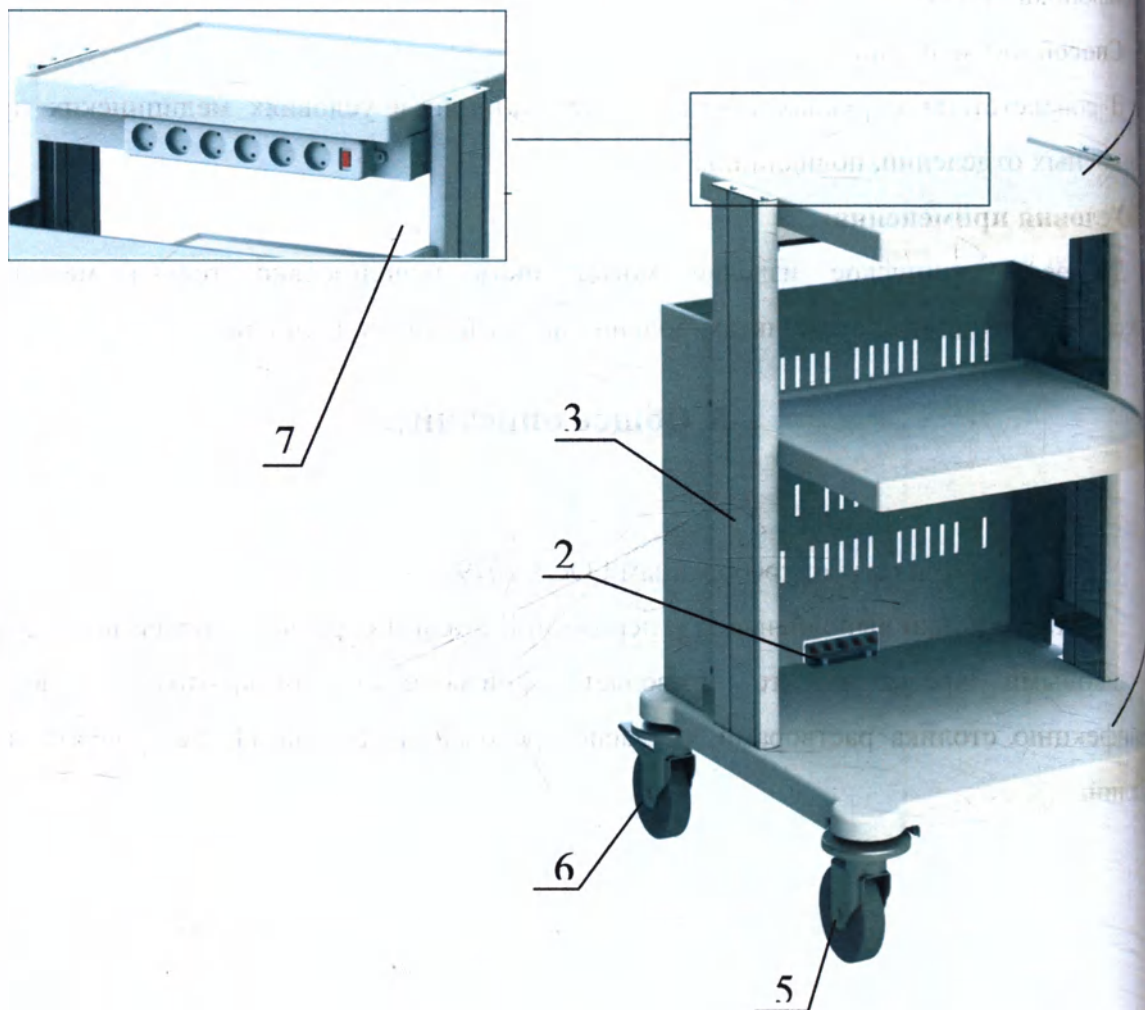


Рисунок 1 – Стойка медицинская для аппаратуры СА-1

1 – полка; 2 – клеммы выравнивания потенциалов; 3 – стойка; 4 – основание;  
5 – колесо без тормоза  $\varnothing$  125 мм; 6 – колесо с тормозом  $\varnothing$  125 мм; 7- сетевой фильтр.

7. Комплект поставки.

Комплект поставки стойки должен соответствовать указанному в таблице 1.

Таблица 1

| Основной состав             | Количество |
|-----------------------------|------------|
| Стойка                      | 1          |
| Сетевой фильтр              | 1          |
| Кабель заземления           | 1          |
| Руководство по эксплуатации | 1          |
| Принадлежности              |            |
| Держатель эндоскопа         | 1          |
| Держатель монитора          | 1          |
| Стойка инфузионная          | 1          |
| Ящик выдвижной              | 1          |

8. Условия хранения, эксплуатации и транспортирования.

Столик должен храниться в закрытом помещении.



Температура хранения от -50°С до +40°С, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.



Температура эксплуатации от +10°С до +40°С, относительная влажность воздуха от 30 до 75%.

Столик следует транспортировать в крытых транспортных средствах всех видов в соответствии с правилами перевозок, действующими на транспорте данного вида.



Температура при транспортировании от -50°С до +50°С, относительная влажность воздуха от 30 до 98%.

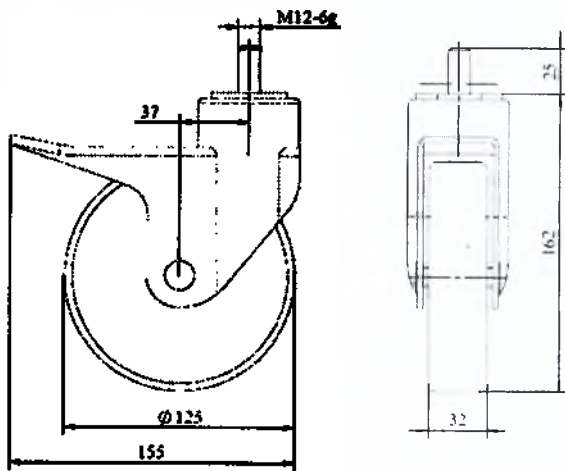
9. Технические характеристики.

Габаритные размеры стойки:

|                                   |        |
|-----------------------------------|--------|
| – длина, мм                       | 700±10 |
| – ширина, мм                      | 700±10 |
| – высота, мм                      | 930±10 |
| Допустимая нагрузка на стойку, кг | 54     |
| в том числе:                      |        |
| – на одну полку, кг               | 12     |
| – на основание, кг                | 25     |
| – на выдвижной ящик, кг           | 5      |
| Масса, кг, не более               | 45     |

Стойка драгоценных металлов и их сплавов НЕ СОДЕРЖИТ.

Характеристики самоориентирующихся колес

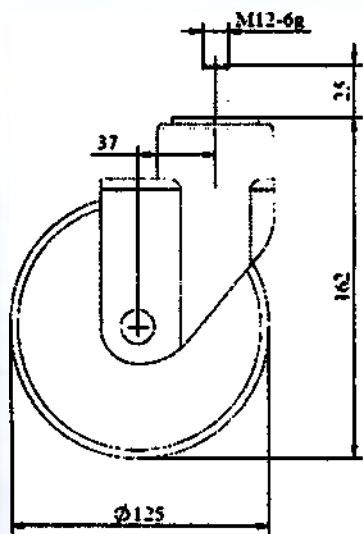


Опора колесная  
Н66-4Т-125 УРВ Н. «НАИОН»

|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 125 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 162 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |
| Грузоподъемность                     | 100 кг               |

Имеется тормозной механизм

|                                      |                      |
|--------------------------------------|----------------------|
| Размеры колеса<br>(диаметр x ширина) | 100 x 32 мм<br>(±1%) |
| Общая высота                         | 137 мм<br>(±1%)      |
| Смещение                             | 37 мм (±1%)          |
| Резьбовой штырь                      | M12 x 25 мм<br>(±1%) |
| Длина вилки                          | 90 мм (±1%)          |
| Диаметр вилки                        | 70 мм (±1%)          |



Опора колесная  
H66-4T-125 UPB. «НАИОН»

|                  |        |
|------------------|--------|
| Грузоподъемность | 100 кг |
|------------------|--------|

Колеса с поворотным кронштейном , с шиной на ободу и с подшипником качения должны свободно , без заедания , вращаться на горизонтальной оси от усилия не более 0,35 Н.

### Технические характеристики сетевого фильтра

|                                                        |                        |
|--------------------------------------------------------|------------------------|
| Номинальное напряжение                                 | 220/230 В (±10%)       |
| Рабочая частота                                        | 50/60 Гц (±1 Гц)       |
| Номинальная суммарная мощность/ток нагрузки            | 2,2 кВт/10 А           |
| Предельный импульсный ток, выдерживаемый ограничителем | 10000 А                |
| Максимальная рассеиваемая энергия                      | не менее 150 Дж        |
| Тепловая защита/отключение при перегреве               | термопредохранитель    |
| Защита при перегрузке                                  | термопрерыватель       |
| Защита от короткого замыкания                          | плавкий предохранитель |
| Габаритные размеры                                     | 375 x 58 x 46 мм (±5%) |
| Длина шнура                                            | 3 м (±5%)              |

## 10. Уход и обслуживание.

### 10.1 Чистка и Дезинфекция:

|  |                                                                                                          |
|--|----------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При нарушении правил дезинфекции претензии к внешнему виду изделия производителем <b>НЕ ПРИНИМАЮТСЯ.</b> |
|  | Применение механических методов очистки при дезинфекции не допускается!                                  |

|                                                                                   |                                                                                                                                                                                                                                            |
|-----------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Применение дезинфицирующих средств содержащих хлор или веществ способных выделять хлор в процессе применения <b>ЗАПРЕЩАЕТСЯ</b> .                                                                                                          |
|  | <b>Не допускается</b> применение чистящих веществ, содержащих спирт (таких как дезинфицирующие растворы для мытья рук), либо использование распылителей дезинфицирующих растворов. Применение спирта может повредить пластмассовые детали. |

Чистку изделия необходимо выполнять после каждой смены.

Дезинфекцию стойки следует производить протиранием открытых поверхностей смоченным дезинфицирующим раствором отжатой салфеткой.

При проведении дезинфекции рекомендуется использовать водные растворы дезинфицирующих средств на альдегидной основе.

При проведении дезинфекции **НЕ ДОПУСКАЕТСЯ**:

- применять растворы, концентрация которых превышает величину, установленную инструкции по применению;
- превышать рекомендуемое время экспозиции.

После обработки стойки дезинфицирующими растворами **обязательно** протереть поверхность изделия с использованием чистой воды, а затем удалить все остатки жидкости сухой салфеткой.

## 10.2 Техническое обслуживание

|                                                                                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | При тщательном соблюдении требований настоящего Руководства по эксплуатации и при выполнении технического обслуживания в срок, предполагаемый допустимый срок службы изделия составляет не менее 5 лет. При нарушении условий эксплуатации или несоблюдении указанных выше мер, предполагаемый срок службы сокращается. |
|  | Техническое обслуживание проводится с целью обеспечения продолжительной и безотказной эксплуатации стойки.                                                                                                                                                                                                              |

Не реже одного раза в месяц выполните следующие операции:

- проверьте комплектность изделия и при необходимости производите подтяжку крепежных элементов, полок, ручки, рейки, колес;
- проверьте составные части изделия на отсутствие механических повреждений;
- убедитесь, что все колеса легко вращаются и надежно фиксируются.

11. Сведения об утилизации.

|                                                                                |                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
|  | Столик не содержит компонентов, создающих вредные для окружающей среды факторы.                                      |
|  | Утилизацию компонентов столика производят только специализированные организации по переработке промышленных отходов. |

Список материалов поможет определить правильную процедуру переработки

11.1 Упаковка.

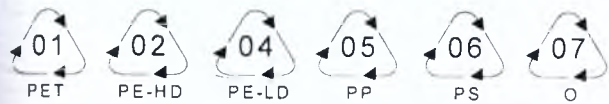
Упаковка изделия изготовлена из материалов, которые не наносят вреда окружающей среде. Упаковочные материалы экологически рассортируйте.

11.2 Металл.

Металл составляет 98% от общего веса стола. Все металлические детали стойки выполнены из углеродистой стали.

11.3 Пластмассы

Определите тип материала для переработки пластмассовых частей. Ниже приведены основные обозначения, касающиеся переработки, нанесенные на пластмассовые детали. Изделия, отмеченные нижеперечисленными символами, могут использоваться в качестве сырья.



12. Гарантии Изготовителя.

12.1 Изготовитель гарантирует соответствие стойки требованиям технической документации при соблюдении потребителем условий транспортирования, хранения, и эксплуатации.

12.2 Гарантийный срок эксплуатации 24 месяца.

Гарантийный срок исчисляется со дня ввода изделия в эксплуатацию, но не позднее 8 месяцев со дня изготовления.

13. Рекламация

По всем вопросам связанным с работой изделия обращаться к уполномоченному представителю производителя в РФ:

Общество с ограниченной ответственностью  
«ЕвроМед»  
ООО "ЕвроМед"

Российская Федерация, 121357, г.Москва,  
ул. Верейская , д.29, стр.133  
Тел.: +7 (495)651-59-08, факс: +7 (495)651-59-08  
evro-med@inbox.ru

#### 14. Свидетельство об упаковывании.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-1 зав. № \_\_\_\_\_ упакована в  
**Иностранном унитарном предприятии «Мединдустрия Сервис»** согласно требованиям,  
предусмотренным в действующей технической документации.

\_\_\_\_\_

должность

\_\_\_\_\_

личная подпись

\_\_\_\_\_

расшифровка подписи

\_\_\_\_\_

год, месяц, число

## 15. Свидетельство о приемке.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-1 зав. № \_\_\_\_\_ изготовлена и  
принята в соответствии с обязательными требованиями государственных стандартов,  
соответствующей технической документации и признан годным для эксплуатации.

Стойка медицинская для аппаратуры СА-1 драгоценных металлов и их сплавов НЕ  
СОДЕРЖИТ

Контролер ОТК

\_\_\_\_\_  
личная подпись

\_\_\_\_\_  
расшифровка подписи

\_\_\_\_\_  
год, месяц, число

## Гарантийный талон

Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»  
(предприятие-изготовитель, его адрес, телефон, расчетный счет)

223043, Республика Беларусь, Минский район. Папернянский с/совет, район д. Дубовляны.  
Производственная база ООО «Датума», каб. №35 Тел./факс: (+37517) 504-80-15, 504-80-25

Гарантийный талон № \_\_\_\_\_

**Стойка медицинская для аппаратуры СА-1**

(наименование, тип и марка изделия)

\_\_\_\_\_  
(год, месяц, число выпуска)

Гарантируется исправность изделия в течение 24 месяца  
(месяцев, дней, часов и т.д.),

\_\_\_\_\_  
(а также другие гарантийные обязательства)

Контролер ОТК

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

\_\_\_\_\_  
(дата получения изделия на складе предприятия-изготовителя)

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

\_\_\_\_\_  
(дата продажи (поставки) изделия продавцом (поставщиком))

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

\_\_\_\_\_  
(дата ввода изделия в эксплуатацию)

\_\_\_\_\_  
(Ф.И.О., должность)

\_\_\_\_\_  
(подпись)

М.П.

АКТ-РЕКЛАМАЦИЯ

сто составления акта

(наименование субъекта хозяйствования, его почтовый адрес)

а «\_\_» \_\_\_\_\_ 20\_\_ г.

ставлен комиссией в составе:

дставителя приобретателя

(должность, Ф.И.О.)

ставителя изготовителя, продавца (поставщика)

(должность, Ф.И.О.)

изделие \_\_\_\_\_

(полное наименование, тип, марка)

одской номер изделия

приятие-изготовитель Иностранное унитарное предприятие «Мединдустрия Сервис»

а выпуска \_\_\_\_\_, дата

бретения \_\_\_\_\_

ввода в эксплуатацию

а выхода из строя

лие проработало со времени ввода в эксплуатацию

(месяцев, дней, часов, километров пробега и т.д.)

д и условия работы

еисправность изделия

(указать конкретные дефекты и причины, вызвавшие поломку)

иновная сторона

изделии следует заменить, отремонтировать следующее:

есто ремонта изделия

сходы по восстановлению изделия подлежат оплате

(указать кем: изготовителем, продавцом (поставщиком) или приобретателем)

причина составления акта без участия представителя продавца (поставщика)

писи членов комиссии:

редставитель приобретателя

\*Представитель продавца (поставщика)

И.О., подпись)

(Ф.И.О., подпись)

М.П.

лнить и выслать по факсу (017) 504-80-15, 504-80-25 или на e-mail: [med@medin.by](mailto:med@medin.by)

я, отмеченные \*, являются обязательными для заполнения



**Копия верна**

Зам. директора по качеству

 **Е.И.Любецкий**  
14.08.2015

*Винятов*